

# ЦАРКОЎНЫ

ПАВЕДАМЛЕНЬНІ  
ПАРАХВІЯЛЬНАЕ РАДЫ

КАТЭДРАЛЬНАГА САБОРУ СЬВ. КІРЫЛЫ ТУРАЎСКАГА

CHURCH MESSENGER, P.O. BOX 5982, SOMERSET, N.J. 08875-5982



БЕЛАРУСКАЯ АЎТАКЕФАЛЬНАЯ  
ПРАВАСЛАЎНАЯ ЦАРКВА

# ПАСЛАНЕЦ

ГОД 19/25

КАЛЯДЫ 1997

3-4/44/54

Хрыстос нарадзіўся,  
слаўце!

Ізь Сьвятым Днём, што  
ў ім мы чэсьцім прый-  
шлае праз нараджэньне ў  
чалавечым целе Божага  
Сына збаўленьне людз-  
кога роду, вітаю Вас,

Годнае Пашаны Духавенства й Любыя Вернікі  
Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы,  
ды ўсе, дзе-б Вы ня былі Праваслаўныя Беларусы  
ў духоўным і сьвецкім стане, што да гэтае роднае  
Сьвятое Царквы ймкняцесься, а доступу ня маеце.

З пастырскай любасьцяй да Вас шчыра  
жадаю ўсім, каб ізь сьвятла над  
Бэтлээмам усталае Зоркі, што абвясціла  
аб Хрыстовым Нараджэньні, і ў Вашых  
сэрцах успалымела ўсьцеха з Божае  
рупаўскай праз нас ды ўдзячнасьць за  
Ягоную бязьмежную ласку.

Ды, каб з гэтых пачуцьцяў Вы, наўзор  
ангелаў у Сьвяты Вечар, малітвамі й  
пабожнымі песнямі ўславілі Нара-  
джэньне з Найчыстае Дзеўны Божага  
Сына ды, як пастыры ў тую-ж Ноч,  
паводле спрадвечных звычаяў нашага  
Краю, ўшанавалі ўрачыстасьць Дня, у  
якім Дзівам выявілася Божа Усе-  
магутнасьць ды Ягонае заўсёдная й  
бясконцае любасьць да грэшнага людзкога роду.

Ды яшчэ жадаю, каб з павагі да гэтага Вялікага  
Дзіва, як тыя мудрацы, што за сьвечамі Бачлі ды  
Бэтлээмскай Зоркай былі наўчоныя пакланіцца й  
прынясьці дары Божаю Дзіцятку, Вы таксама з  
паклонам Яму не шкадуючы прынясьлі ахвяры з  
таго, што Вам дарагое ў жыцьці.

Я ведаю, што дзе-каго гэткае маё пажаданьне  
можа спалохаць і зьнеахвоціць, бо ў сучасных  
умовах у іх няма нятолькі нічога на ахвяру, але й  
недаволі, каб выжыць.

Таму ім і ўсім Вам нагадваю, што Богу не  
патрэбен водкуп добром, якім Ён і так валодае, а  
прысьвячэньне на Ягоную службу чыстага сум-  
леньня й пакорнага, ды кайнага духа, разам з  
гатовасьцяй да добрых учынкаў.

Нясучы гэтыя найдаражэйшыя й найбольш упада-  
дбалыя Богу дары не забывайцеся, Любыя, што як  
Ірад у мудрацоў хацеў выпытаць дарогу да Божага  
Дзіцятка, каб Яго забіць, гэтак і сёньня ёсьць сілы,  
што, акрываючыся гонымі словамі, хочудь Вашыя

КАЛЯДНЯЕ  
ЯГО МІЛАСЬЦІ  
БОЖАЙ  
МІТРАПАЛІТА



БЕЛАРУСКАЕ АЎТАКЕФАЛЬНАЕ  
ПРАВАСЛАЎНАЕ ЦАРКВЫ

ВІТАНЬНЕ  
ІЗ Я С Л А В А  
ЛАСКАЙ  
ПЕРШАГЕРАРХА

чыстыя сумленьні й  
добрыя паймкненьні выка-  
рыстаць на супярэчныя  
Божай Волі ўчынкі, ды  
абярнуць іх у зброю  
знішчэньня дадзенае Вам  
Богам спадчыны.

Як тыя мудрацы, ня  
ўдаўшы Іраду мейсца, дзе нарадзілася Божае Дзі-  
цятка, адыйшлі ў іхны край, гэтак і Вы не  
аддавайце Вашых чыстых думак і добрых намераў  
на службу злыдням нашых дзён, а шукайце  
магчымасьці ўжыцьцявіць іх у дагоду Богу.

А што-ж найбольш дагоднае й умі-  
лаванае Богу, як не стараньне будаваць  
закладзеную Ягоным, у Бэтлээме наро-  
джаным Сынам, чыстую ад удзелу ў  
дзеях бязбожных сілаў сьвету, запраўды  
паслухмяную Ягоным наказам Царкву.

Я перакананы, што шмат паміж Вас із  
шчодрасьцяй гатовыя на гэткую ахвяру й  
працу, ды няўпэўненыя як яе пачаць.

Да іх я й звяртаюся ў сёньняшні  
Сьвятні Дзень з заклікам не заблудзіць  
у сеці выслужных сьвецкім справам  
лісьліўцаў, ані пайсьці за спакусамі тых,  
што крадуць добрае ймя Божае Справы  
ды самыя сябе выдаюць за царкоўных  
дастойнікаў, а, прыслухоўваючыся да

нашых настаўленьняў і парадаў вывераных працай  
пачынальнікаў нашага царкоўнага адраджэньня, што  
ўжо дзеюць сярод Вас, прыступіць да адбудовы на  
нашай Бацькаўшчыне паслухмянае Божым наказам  
і дбайнае праз дадзеную Богам Беларускаму  
Народу спадчыну Беларускае Аўтакефальнае  
Праваслаўнае Царквы, ды заахвочваць да гэтага  
тых, што яшчэ сумняваюцца.

А тых з Вас, што з апекі гэтае роднае Царквы  
ўжо карыстаюць, клічу маральна й матэрыяльна  
падтрымоўваць тых, што да гэтага дабрадзеяства  
ймкнуцца ды за ягонае асягненьне змагаюцца.

Гэтак, вось, разам мы ўзноў уздымем на нашай  
спрадвечнай Зямлі запраўдную Праваслаўную  
Царкву, што Яе, як вароты да збаўленьня паставіў  
і адчыніў нам народжаны ў Бэтлээме наш Збавец  
Ісус Хрыстос, Якому падзяка й слава няхай будзе  
на ўвесь час. Амінь.

+ І з я с л а ў

Мітрапаліт і Першагерах  
Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы



**У КАЛЯДНІ ВЕЧАР**

У Калядні Вечар  
Думкай я пайшла  
У Сьвятое Места  
Прывітаць Хрыста,  
Што ў куце стаенным,  
Хоць Бог і Стварэц,  
Нарадзіўся зь Дзеўны  
Побач ля авец.  
На саломе спаці  
У ясьлях змог адно  
Як Язэп і Маці  
Уцешылі Яго.  
Бо Дзіцятка-Божыч  
Горка галасіў,  
Шчодра з вочак сьлёзы  
Раз за разам ліў.  
Жаль Хрыста мне стала -  
Упаўшы перад Ім  
Твар сьлязьмі ўмывала  
І я йз Збаўцом маім.  
А пасья я пытань  
Дзеўне задала:  
Што магло ўквяліць так  
Божае Дзіця?  
Дзеўна-ж адказала  
"Плача йз таго Ён,  
Ева што з Адамам  
Трапілі ў палон.  
І абраз душ гожа,  
Бог што быў ім даў,  
Здаўнь на зьдзек варожы  
У пекла ўладу ўпаў.  
Плача, што ня любяць  
Людзі ўжо Стварца  
Ды грахамі брудзяць  
Душы без канца.  
Плача, што распусьце  
Немажны ўстаяць  
І праз чысьць пачуцьцяў  
Ужо ня хочуць дбаць.  
Плача, што з ахвотай  
Пеклу ў службу йдуць,  
Божае-ж работы  
Не жадны крануць.  
Чэрава ўсе любяць,  
Дух-жа ў няпрыкмет  
І навакі губяць  
Свой духовы сьвет.  
Вось, чаго Ён плача -  
Ты патоль Яго,  
Жаль суймі Дзіцячы  
Бога ты Твайго.  
Ты Яго пацешыш,  
Калі ўвесь твой цям  
Зь любасьцяй прысьвеціш  
Небным пачуцьцям.

Ты Яго усьцішыш,  
Калі сэрца жар  
Наўсьцяж аддасі ты  
Хоча Богу ў дар.  
Ты узьвесялуеш,  
Зробіш ўсьцех Яму,  
Дух як ахвяруеш  
Праўдзе на службу.  
Ты Яго ўпатоліш,  
З маладых як лет  
Ісьці за Божай Воляй  
Абцяцямеш ўсьлед.  
Ён ня стане плакаць  
Жальна ўжо далей  
І табе ў адзьдзяку  
Дар Сьвятла пашле.  
І мне - Маці разам  
Радасьць зробіш ты,  
Як жыцьцё наважыш.  
Богу даць зусім.  
Я цябе за шчодрасьць  
Горача ўзьлюблю  
І дачушчай роднай  
Увек сабе вазьму.  
Ты ў раі заўсёды  
Будзеш са мной жыць  
І да насалоды  
Мёд духовы піць.  
З ангялі ў супольстве  
Бачмеш Божы Від  
І Сьвятое Тройства  
Песьняй век хваліць.  
У раскош бо райню  
Ўселиць Бог цябе  
І любасьцяю дбайна  
Войчай ахіне.  
Зіхацяю Тройства  
Неўяўной людзям  
Будзе твой бясконца  
Дзівавацца цям.  
Любасьць безь мяжы што  
Бога ды Стварца  
Празь вякі ўсе чыста  
Будзеш дазнаваць.  
На зямлю Бог з ласкі  
Да людзей зыйшоў,  
Крыжам каб у райскі  
Сад вярнуць іх зноў.  
Узьлюбуй з адданьнем  
Сына ты Майго  
І за гэта станеш  
Ты Яму сястрой!"  
Дзеўны я любосна  
Выслухала слоў  
І сэрца зайнялося  
Палкім пачуцьцём.  
Насалоднай, шчаснай  
Любасьці сьвятой

ДУХАВЕНСТВА Й ВЕРНІКАЎ ДЫ  
ПРЫХІЛЬНІКАЎ БАПЦ, ЧЫТАЧОЎ І  
ПАМОЖНІКАЎ НАШАГА ЧАСАПІСУ  
ДЫ ЎСІХ ВЕРНЫХ БОГУ Й БАЦЬКАЎ-  
ШЧЫНЕ БЕЛАРУСАЎ ВІТАЕМ З ХРЫ-  
СТОВЫМ НАРАДЖЭНЬНЕМ І НОВЫМ  
1998-М ГОДАМ ДЫ ЖАДАЕМ

**РАДАЙ КАЛЯДЫ  
Й ШЧАДРА НАЛЕТА!**

РАДА Й КАНСЫСТОРЫЯ БАПЦ,  
ПАРАХВІЯЛЬНАЯ РАДА КАТЭДРАЛЬНАГА  
САБОРУ СЬВ. КІРЫЛЫ ТУРАЎСКАГА,  
РЭДАКЦЫЯ "ЦАРКОЎНАГА ПАСЛАНЦА"

**ТРАПАР (ПЕСЬНЯ) СЬВЯТА:**

Тваё нараджэньне, Хрысьце наш  
Божа, зазьзяла сьвету сьвятлом  
розуму, зь Яго бо тыя, што за  
зорамі сачылі, былі Зоркай  
наўчоныя Табе, Сонцу Праўды, па-  
кланіцца ды пазнаць Цябе, Золку з  
Найвышша. Госпаду, слава Табе.

**КАНДАК:**

Сёньня Дзеўна Першбытнога  
родзіць і зямля пяхору Няпры-  
ступнаму прыносіць. Ангялы з  
пастырамі славу славяць, мудрацы-ж  
за зоркай усьлед ідуць, бо дзеля нас  
нарадзілася Малое Хлапца - Спрад-  
вечны Бог.

Без канца нязгаснай  
На ўвесь час жывой.  
Й прыракла навечна  
Богу я служыць,  
Цям Яму із сэрцам  
Й душу прысьвяціць.  
Й гэтта неспадзеўна,  
Быццам Маці мне,  
Прытуліла Дзеўна  
Да грудзей мяне.  
Любасьць абяцала  
Ды ахоў мне свой,  
Чыста бы была я  
Роднай Ёй дачкой.  
Вяўлена ўсё што  
Дзеўнай мне Сьвятой  
Змовіла Вам проста  
З чыстай я душой.  
Да сяброў з жаданьнем  
Бога ўзьлюбіць  
І ім Хрысту з адданьнем  
Верна век служыць.  
О, Хрысьце, памогай  
Любасьці Твае  
Паспрыяй, дарогай  
Крыжнай як ідзем!



## ВЫХОДЗЬМА-Ж НА ТАЛАКУ!

Як паасобныя людзі, ці народы, таксама й нацыянальныя права-слаўныя Цэрквы ня жывуць зусім асобна, а ў выніку розных абставінаў апынаюцца ў тых, ці іншых дачыненнях з гэткімі-ж суседзкімі ўстановамі.

Суседзкія дачыненні, нажал, не-заўсёды складаюцца згодна з хрысціянскай навукай, а ў некаторых выпадках вынікаюць із замены гэтае навукі догмамі вышэйшасці аднаго народу над іншымі й ягонага права панавання над імі.

Узорным прыкладам гэткага падпарадкавання Божай Праўды дзяржаўным захопніцкім мэтам ёсць Маскоўскі Патрыярхат Расейскае Праваслаўнае Цэрквы, што адмаўляе права на існаванне нацыянальных аўтакефальных Цэркваў Беларускага й Украінскага Народаў ды прысвячае ягоную дзейнасць не на збаўленне вернікаў, а на іхнюю русыфікацыю.

Супраць гэтага гвалту над Божымі наказами й людзкімі душами, ды за права іхных народаў маліцца Богу ў родных Праваслаўных Цэрквах і на родных мовах сёння змагаюцца Беларуская Аўтакефальная Праваслаўная Царква ды Кіёўскі Патрыярхат Украінскае Праваслаўнае Цэрквы.

Дзякуючы Ёйнаму лепшаму стану Украінская Праваслаўная Царква ўжо раней прыходзіла з дапамогай БАПЦ і, як паказваюць нядаўна асягнутыя паміж першагерахмі дамоўленні, не адмовіла гэткае шчодрае сястрынае дапамогі й цяпер.

У выніку гэтых дамоўленняў, у першую чаргу, праз згоду КП УПЦ на хіратоніі япіскапаў і рукапалажэнні святароў забяспечанае далейшае існаванне самое БАПЦ.

Праз прызначэнне В.Прсв. Архіяпіскапа Серафіма на апыкуна над справамі адбудовы БАПЦ на Беларусі асягнуты блізкі нагляд над захаваннем у гэтай адбудове Цэркоўных правілаў і парадкаў.

Атрыманая магчымасць падрыхтоўкі святароў БАПЦ на студыях у духоўных вучэльнях, семінарыях і акадэміях КП УПЦ.

Забяспечаная дапамога КП УПЦ ува ўсіх агульнаЦэркоўных і парахвіяльных патрэбах, што могуць зайс-наваць пры адбудове БАПЦ на Беларусі.

Дзякуючы Кіёўскаму Патрыярхату Украінскае Праваслаўнае Цэрквы за выяўленую ў гэтых дамоўленнях хрысціянскую любасць да сястрынае БАПЦ заклікаем усіх Ёйных вернікаў і ўсіх праваслаўных беларусаў шчыра спрычыніцца да асягнення вызначаных у дамоў-леннях мэтай.

## З А Я В А

### ПРАЗ ПРЫНЦЫПЫ ЎЗАЕМАДАЧЫНЕННЯЎ

#### ПАМІЖ

### УКРАЇНСКАЙ І БЕЛАРУСКАЙ ПРАВАСЛАЎНЫМІ ЦЭРКВАМІ

У імя Айца і Сына ды Сьвятога Духа!

Украінская й Беларуская Цэрквы - найдаўнейшыя Цэрквы-сёстры, што ў недалёкай мінуласці складалі адзінае цела Кіёўскае Мітраполіі - першае зарганізаванае формы Цэркоўнага жыцця ўсходніх славянаў. Нашыя народы таксама першыя сярод усходніх славянаў прынялі сьвятое таінства Хрышчэння на Сьвятых Кіёўскіх Горах, якія ўдабрасловіў Сьвяты апостал Андрэй Першпакліканы ў межах вялікае Кіёўскае Дзяржавы за князявання Сьвятога Роўнаапостальнага князя Уладзімера Вялікага.

Цяпер, калі ўкраінскі й беларускі народы маюць на сваёй собскай зямлі свае ахоўваныя Богам Дзяржавы мы гэтымі подпісамі замацоўваем нашае сталае жаданне мець мір і любоў паміж намі ды нашымі вернікамі.

Нашае кананічнае быццё грунтуецца на 34 Апостальскім Правіле, непарушных уставах Сьвятых Канонаў, якія ўста-наўляюць, што "устрой Цэркоўных спраў павінен адпавядаць палітычным і грамадзкім формам" (Канон 17 IV Усяленскага Сабору, а таксама Канон 38 VI Усяленскага Сабору) ды Апафегмы Сьвяцейшага Усяленскага Патрыярха Фоція - "прыняць, што правы, якія датычаць Цэркоўных спраў, павінны адпавядаць палітычным ды адміністрацыйным зьменам".

Сьцьвярджаючы, што пэўная частка нашых вернікаў супрацьпраўна знаходзіцца ў адміністрацыйным ды кананічным падпарадкаванні замежнаму духоўнаму цэнтру - Маскоўскаму Патрыярхату, мы заяўляем празь непакіснасць палажэнняў Патрыяршага й Сынадальна-Кананічнага Томасу Усяленскае Канстантынопальскае Патрыярхіі ад 13 лістапада 1924 году замацованага подпісам Сьвятое памяці Патрыярха Рыгора, дзе напісана, "што першае адздыяленне ад нашага пасаду Кіёўскае Мітраполіі ды залежных ад яе праваслаўных мітраполіяў Літвы й Польшчы, а таксама іхнае далучэнне да Сьвятое Маскоўскае Цэрквы адбылося не паводле вымогаў Кананічных Правілаў...".

Мы заяўляем, што рэпрэзэнтаваць перад праваслаўным сьветам праваслаўныя паствы іхных Дзяржаваў могуць толькі адпаведна Украінская Праваслаўная Царква Кіёўскага Патрыярхату ды Беларуская Аўтакефальная Права-слаўная Царква, як нацыянальныя Памесныя Праваслаўныя Цэрквы іхных народаў.

Мы пераконаныя, што Сьвятло Хрыстовае Праўды неўза-баве ўва ўсёй ягонай поўнасьці зазьзяе над нашымі нацыя-нальнымі Дзяржавамі, умацуе нас на шляху братняе любові ды збаўлення.

Няхай Божая ласка заўсёды будзе з усімі намі! Амінь!

Філарэт (пячатка)

Патрыярх Кіёўскі  
й Усея Русі-Украіны

+ Ізяслаў (пячатка)

Мітрапаліт, Першагерах  
Беларускае Аўтакефальнае  
Праваслаўнае Цэрквы

9 верасня Б. л. 1997



## ПАДАРОЖЖА Ё ПРЫЯЗНЬ

Патрэба падарожжа ў Кіеў, дзеля наладжвання праз асабістыя кантакты бліжэйшае лучнасці ды цяснейшага супрацоўніцтва паміж нацыянальнымі Праваслаўнымі Царквамі братніх украінскага й беларускага народаў, з'явілася адразу пасля ўзнаўлення аўтакефаліі Праваслаўнае Царквы на Украіне ды ўстанаўлення ў Кіеве патрыяршага пасаду ў 1990-м годзе.

Магчымасці гэтакага падарожжа сталі рэальнымі праз сустрэчы й знаёмствы Я.М. Мітрапаліта Ізяслава з прыбылымі ў ЗША на паховіны сьв. пам. Патрыярха Мсціслава ў 1993-м годзе япіскапамі Кіеўскага Патрыярхату УПЦ ды выніклага зь іх ліставання, апошня з В.Прсв. Серафімам, Архіепіскапам Роўненскім і Астрожскім ды ўрэшт і зь Яго Сьвяцействам Сьвяцейшым Патрыярхам Філарэтам, ад якога й прыйшлі запросіны Першагераху БАПЦ із спадаржнікамі на адвед у Кіеў.

Пасля пары няўдалых зь цяжкасці камунікацый спробаў справіцца зь неабходнымі на ўезд у Украіну фармальнасцямі, мінулым летам нарэшце ўдалося здадзіць усё патрэбнае да падарожжа і яно было вызначанае на час ад 1-га да 10-га верасня.

Суправаджаць Я.М. Мітрапаліта Ізяслава, як незайнату заробкамі пэнсіянэру ды знаёмаму з царкоўнымі справамі дабраахвотніку на ўсялякія патрэбныя, а нікім іншым не абнятыя абавязкі, даваўся мне й гэтакім чынам, памаліўшыся на Сьв. Літургіі ў нашым Саборы ў Брукліне, у нядзелю, 31-га жніўня падвечар я з Уладыкам Ізяславам апынуліся на самалёце чэскае авіялініі, што з Нуарку накіроўваўся ў Прагу.

Начныя гадзіны ў самалёце доўжыліся бясконца й адно, на што ў іхным працягу здарыла зірнуць былі сьвяцелцы Ірландыі ды ўясынены безьлічай лямпай Лёндан.

Раніцай 1-га верасня, пасля 3-х гадзіннага чакання ў мадэрным будынку пражскага лётава сядзем урэшт у яшчэ адзін самалёт і пасля пары гадзінаў у паветры зыходзім зь яго ў Барыспалі каля Кіева.

Сустракае Уладыку Ізяслава з букетам кветак і ў суправаджэнні сьвятара ды прыслужніка В.Прсв. Архіепіскапа Серафім, пасля радаснага знаёмства зь якім, накіроўваемся да самаходу.

Падарозе завязваецца гутарка й нас уражае цяплыня словаў В.Прсв. Серафіма й ягонае руплівае абыходжаньне з намі.

Прыехаўшы ў неспадзявана вялікі будынак патрыярхату ў цэнтры Кіева, знаёмімся з асабістым сакратаром патрыярха а. ігуменам Зьмітрам Рудзюком, які дае ў нашае распараджаньне два пакоі з умывальнямі на трэйцім паверху, куды мы адразу й накіроўваемся, каб крыху адпачыць ды ачуныць ад зьмены часу.

Неўзабаве, аднак, нас клічуць пасілкавацца пры патрыяршым сталі й мы, няўпэўненыя ў магчымым цырыманіале пры гэтых нагодах, падаем на сустрэчу зь Яго Сьвяцействам Сьвяцейшым Патрыярхам Філарэтам.

Сустрэча, дзякуй Богу, замест якой-коlechы цырымоніі абяртаецца ў цёплае прывітаньне паміж як-бы здаўна знаёмымі архіпастырамі, а ўслед пры пачастунку пачынаецца й прывіцельская гутарка.

У гутарцы бяруць удзел: В.Прсв. Архіепіскап Серафім, а. ігумен Зьміцер, кіраўнік справаў патрыярхату а. прат. Барыс Табачэк ды кіраўнік канцылярыі сп. Артур Губар.

Зразумелая рэч, што гаспадары цікавіцца станам БАПЦ і нам даводзіцца выяўляць нясуцешную ягоную запраўднасць.

Наш нярадасны аповяд ня сустракае, аднак, віднога

рашчаравання зь іхнага боку, а знаходзіць зразуменьне й спагад, а ўслед і парады з заахвочаньнем ды абяцаньнем дапамогі ўва ўзнаўленьні БАПЦ на Беларусі.

У справе гэтае дапамогі, пасілкаваўшыся, і пачынаем размову з В.Прсв. Архіепіскапам Серафімам, прадстаўляючы яму загадзя апрацаваныя Кансысторыйя БАПЦ прапановы.

Уладыка Серафім, азнаёміўшыся з гэтымі прапановамі, выказвае задавальненне, што ў іх унятае ўсё патрэбнае дзеля ўстанаўлення супрацоўніцтва й узаемадапамогі паміж Кіеўскім Патрыярхатам Украінскае Праваслаўнае Царквы й Беларускай Аўтакефальнай Праваслаўнай Царквою ды з гатовасці згаджаецца прадставіць нашыя думкі на развагу Яго Сьвяцейства.

Падчас вячэры ў той-жа дзень даведваемся, што нашыя прапановы, з адной толькі заўвагай, Яго Сьвяцействам прынятыя й, што заяву прынцыповага характару ў гэтай справе апрацуе сп. Артур Губар, а дамоўленасць аб практычных кроках супрацоўніцтва й узаемадапамогі даведзецца зладзіць мне.

У той-жа вечар звоніць тэлефон зь Менска й з радасняй, дакладней як перад выездам, дамаўляемся з пачынальнікамі адбудовы БАПЦ на Бадэкаўшчыне калі сустрэнемся ў Кіеве.

Назаўтра, у аўторак, зранку накіроўваемся ў Кіеўскую Духоўную Акадэмію й Сэмінарыю, што месціцца ў будынках пры прыгожай як цацка Сьв. Андрэяўскай Царкве, якое, дзеля рамонт, у сярэдзіне не даваўся пабачыць.

Сустракае ўладыкаў Ізяслава й Серафіма рэктар абедзвюх вучэльняў малады й энэргічны япіскап Даніла, які пры кубку кавы знаёміць гасцей із станам і перспектывамі на будучыню ачоленах ім навучальных установаў.

У адной і другой вучэльні, паводле ягоных словаў, з мноства кандыдатаў разам знайшлося мейсца на блізка 250 студэнтаў, што незважаючы на цеснасць у клясах і жыльлёвых пакоях, ды беднасці ўтрыманьня, з прысьвячэннем і вытрываласці рыхтуюцца да працы на Божай ніве.

Прсв. япіскап Даніла, як мы даведаліся раней, займае яшчэ й становішча старшыні кананізацыйнае камісіі Кіеўскага Патрыярхату УПЦ, дык да яго Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў і звярочваецца з пытаньнем аб магчымасці супольнае кананізацыі магільскага архі-япіскапа Варлаама, што ў 1812-м годзе выйшаў з царкоўнае залежнасці ад Масквы, за што царскай уладай быў жорстка пакараны й памёр у зняволенні пакутніцкай сьмерці.

Прсв. Даніла адказвае, што ён незнаёмы з жыццём архіепіскапа Варлаама й прапануе, калі ймкнемся да супольнае кананізацыі, прадставіць патрэбныя дадзеныя Кіеўскаму Патрыярхату, або кананізаваць самой БАПЦ, а яны тады гэты акт вызнаюць.

Пасля гутаркі з рэктарам уладыкі Ізяслаў і Серафім наведваюць зайняткі ў акадэміі й сэмінарыі, ды на гэтым візіт кончыцца.

Пры полудні за патрыяршым сталом Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў знаёміцца зь япіскапам юрысдыкцыі Кіеўскага патрыярхату ў ЗША Аляксандрам (Быкаўцом), што быў яшчэ ў Кіеве пасля ўдзелу ў жніўнскім Сусьветным Форуме (з'ездзе) Украінцаў.

Пасля полудня, пакінуўшы ўладыку адпачываць, сам пускаяся крыху пахадзіць па кіеўскіх вуліцах.

Першае, што кідаецца ў вочы гэта яшчэ даўняа занябанасць, ці запушчанасць места, што ўпарадкаванае й дагледжанае магло-б прыцягнуць натоўпы турыстаў.

Зварочвае ўвагу даволі густая сетка найбольш невялікіх



прыватных крамаў і немалая колькасць прадстаўніцтваў буйных замежных фірмаў, ды прыемна ўражаюць усе чыста ўкраінскія шыльды на прадпрыемствах і вуліцах, хоць апошнія дасюль яшчэ густа паназваныя імёнамі расейскіх знакавітасцяў.

Прыкра дзівуюць і някранутыя манументы Леніна ды Шчорса, што да гэтае пары стырчаць на адной з галоўных мескіх вуліцаў.

У сераду, 3-га верасня, ад ранку рыхтаваліся да ад'езду ў пасаднае места япархіі В.Прсв. Архіепіскапа Серафіма - Роўна (380 км), што празь ягоную зайнятасць выдавецкімі справамі адкладаўся з гадзіны на гадзіну.

Урэшце пасля полудня, калі ўжо былі гатовыя сядзець у самаход, сп. А. Губар прынес вестку, што ангельская амбасада прыймае спачуванні з прычыны нядаўняе смерці прынцэсы Дыяны й Яго Сьвяцейша Патрыярха Філарэта, Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў ды В.Прсв. Архіепіскап Серафім паехалі туды з гэтай мэтай.

З гэтае прычыны мы пакінулі Кію, калі ўжо вечарэла й ад'ехаўшы недалёка па мадэрным, але незабяспечаным ад збочнага доступу як амерыканскія, шляху на Львоў, ужо мала чаго пабачылі ў тых ваколіцах, дзе праяжджалі.

У Роўна прыехалі пасля 9-е г. вечара й павячэраўшы ў пакоях В. Прсв. Архіепіскапа Серафіма ў будынку Япархіальнае Управы, там-жа затрымаліся на 4 дні.

Устаўшы назаўтра рана я зайшоў на раннюю Літургію, што адпраўлялася ў пабудаваным побач даўнім Сьв. Уваскресенскім Катэдральным Саборы, а пасля агледзеўшы яго звонку знайшоў у адной нішы ў сьцяне прыгожы абраз Сьв. Юльяны Гальшанскае, якая, як выявілася, у глыбокай пашане сярод праваслаўных вернікаў Вальні.

Нажаль мяйсцовыя ўлады, дагаджаючы яшчэ на ўсялякі выпадак нядаўнім гаспадарам, аддалі саборны падвал у карыстаньне маскоўскай парахвіі, што перадае свае адправы навопак праз галасьнікі, ад чаго, разам зь іхнай побач пастаўленай крамай рэлігійных выданняў і рэчаў, ды з ускрозь прысутнымі жабракамі, збоку сьвятыні ствараецца кірмашная атмасфэра.

Пасьнедаўшы й запрасіўшы з сабою кіраўніка япархіальнае канцылярыі а. Яраслава Кавальчука В.Прсв. Архіепіскап Серафім і Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў накіроўваюцца наведзець украінскі нацыянальны помнік - поле крывавае бітвы казакоў Багдана Хмяльніцкага супраць войска Рэчыпаспаалітай пад Бера-сьцецкам у 1651-м годзе.

Затрымаўшыся накоратка падарозе аглядаем пачатую будову сьценаў вялікае мураванае царквы ды заходзім на ласункі ў новапабудаваны побач дом кіраўніка аднае з сельскіх парахвіяў.

На казацкіх магілах, як тут называюць поле бітвы пад Берасьцецкам, аглядаем пабудаваную ўкраінскім грамадствам яшчэ ў 1912-м годзе трохпавярховую царкву-помнік, заходзім у невялікі музэй побач зь ёю ды знаёмімся зь мяйсцовым сьвятаром.

Усьлед заяжджаем у Дубна, сьпяраша да кіраўніка парахвіі КП УПЦ, якой перададзены вялізны былы касцёл разам з кляштарам Бэрнардынак, што патрабуюць астранамічнае колькасць грошай на рамонт, а пазьней затрымоўваемся каля нядаўна пабудаванага коштам дырэктара й працаўнікоў мяйсцовае цукровае фабрыкі мадэрнага стылю Сьв. Пакроўскага Сабору.

Нажаль ужо вечарэе й не знайшоўшы нікога. каб адчыніць дзьверы сьвятыні, варочаемся ў Роўна.

У пятніцу раніцай уладкі, а. Яраслаў, малады сьвятар - кандыдат на кіраўніка парахвіі ў адным із сёлаў у якое маем заехаць ды я, выпраўляемся ў Дубровіцу на беларускім памежжы.

Перад вялікай і даўняй царквою Нараджэньня Божае



У залі  
паседжаньняў  
Кіюўскага  
Патрыярхату  
зьлева направа:  
Я.М. Мітрапаліт  
Ізяслаў,  
Першагерах  
БАПЦ,  
Яго Сьвяцейша  
Сьвяцейшы  
Філарэт,  
Патрыярх  
Кіюўскі й Усье  
Русі-Украіны,  
В.Прсв.Серафім,  
Архіепіскап  
Ровенскі й Ас-  
трожскі,  
Прсв. Япіскап  
Аляксандар з  
ЗША.

Маці ўладкаў чакае грамада вернікаў і яны па ўсыпанай кветкамі дарозе йдуць да дзьвярэй, дзе з хлебам і солью сустракае іх моладзь, а далей із крыжам вітае кіраўнік парахвіі, малады й дзейны а. Даніла Каўташ.

Па засланых жанчынамі, паводле мяйсцовага звычаю, празь сярэдзіну царквы колерных хустках уладкі йдуць да аналю, а ўсьлед і ў алтар, пасля чаго пачынаецца кароткая адправа.

Пасля абодва ўладкі зьвяртаюцца да вернікаў з кароткімі прынагоднымі словамі.

Падзівіўшыся на немалы прагрэс рамонт будынку, на запросіны а. Даніла заходзім у ягоную гаспаду побач царквы, дзе матухна ўжо падрыхтавала багаты й смачны пачастунак.

Да гасьцей далучаецца й рэдактар мяйсцовае дубровіцкае газэты "Поліській Маяк" сп. Аляксандар Стрыжак, інфармуючы якога праз БАПЦ ды ў гутарцы зь іншымі застольнікамі выходзіць пара гадзінаў.

Урэшце, усё-ж, настае пара падавацца ў далейшую дарогу, на агляд мейсца на новую парахвію КП УПЦ.

Гэная дарога, нажаль, выпала цяжкая, бо высыпаная зь бітае на буйныя паколы базальтавае скалы і пасля мабыць 10-ці кілямэтравае трасыні па ёй мы ўсе прасілі Божага зьмілаваньня.

Даехаўшы неяк яшчэ жывымі ў сяло В. аглядаем



## ПАДАРОЖЖА Ў ПРЫЯЗНЬ

(ПРАЦЯГ З 5-е БАЧ.)

маленькую спустошаную царкоўку на магільніку ды знайшоўшы старшыню арганізацыйнае групы парахвіі заглядаем і ў нялепшым стане за царкву дом для сьвятара.

Ажahnуты станам рэчаў уладыка Серафім дае няспраўнаму арганізатару сур'эзнае настаўленне, якое той абяцае выканаць, але прыехалы з намі кандыдат на кіраўніка парахвіі, у якога сям'я на прыбытку, застаецца без пасады і мы ўсё яму моўчкі спагадаем.

Пасьля гэтае няўдачы яшчэ раз заяжджаем у гасьцінны дом а. Даніла ў Дубровіцы, дзе пры шчодрай вячэры ды ў прыемнай гутарцы зь мілымі гаспадарамі й з падыйшоўшымі гасьцямі наш настрой папраўляецца.

У суботу, 6-га верасьня, раніцай едзем з уладыкам Серафімам у Астрог, дзе аглядаем адчыненую частку будынку ведамае зь гісторыі Астрожскае Акадэміі, што цяпер належыць да дзяржаўнага ўнівэрсытэту й у канцы тыдня ў ім няма зайняткаў.

Пасьля накіроўваемся ў замак князеў Астрожскіх, рэшткі якога захаваліся да нашых дзён і абыходзім уладжаны ў іх невялікі, але цікавы музэй, ды прыглядаемся да вялікае царквы й званьніцы, што займаюць большую частку замкавага панадворку.

Варочаючыся з Астрогу заяжджаем у новы Сьв. Пакроўскі Катэдральны Сабор, што будуюцца ў Роўна й дзіўнемся з размаху праекту, а яшчэ больш з таго, як, ня глядзячы на эканамічныя цяжкасьці, дзякуючы ахвярнасьці вернікаў, будова ўжо набліжаецца да заканчэньня.

На гэтым нашыя падарожжы па ачоленай уладыкам Серафімам япархіі кончацца й мы варочаемся ў Япархіяльную Управу.

З гэтае прычыны: даводзіцца сказаць пару словаў праз краявіды й ваколіцы, якія праездам здарыла пабачыць.

Як вырасламу ў лесавой краіне чалавеку мне адразу кінуліся ў вочы вялізарныя разьлегласьці, калгасных яшчэ, палёў, дзе лясочкі й гаі паказваюцца сьціплымі рамкамі, ці аздобамі.

Побач з гэтым уразіла невяліч і беднасьць найбольш старых ужо хатаў, ды дэснасьць панадворкаў, што разам складаюцца ў вобраз нейкае надарэмнасьці жыцьця.

Гэтую надарэмнасьць выпучваюць яшчэ больш паўсталыя апошныя на мескіх ускраінах г.зв. "царскія сёлы", дзе нядаўна ўзбагацельны, не чакаючы на ваду, каналізацыю, электрыку й газ, ды брук на вуліцах, будуць пышныя да сьмешнасьці іхныя дамы.

Звычайныя-ж людзі ў час нашага падарожжа капалі бульбу, што сёлета вельмі неўрадзіла, ды, усё яшчэ, як давялося пачуць, пабойваліся, што з магчымым дазвамам на прыватную собкасьць, усю іхную зямлю раскупяць замежныя капіталісты.

Пасьля паўдня ў суботу Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў сустраўся зь ягонай сям'ёю, што прыехала з Бацькаўшчыны, а я апрацоўваў тэкст дамоўленасьці паміж Першагерахам БАПЦ і В.Прсв. Архіепіскапам Серафімам у справе дапамогі Кіаўскага Патрыярхату УПЦ у адбудове нашае Царквы ў Беларусі, які пазней перадаў а. Яраславу й архідыякану Вікенцыю да перакладу на ўкраінскую мову.

Увечары ўладыкі Ізяслаў і Серафім з ваколічным духавенствам архірэйскім чынам адправілі вялікае павячэрра ў Сьв. Уваскрэсенскім Катэдральным Саборы.

У нядзелю, 7-га верасьня, раніцай Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў з Архіепіскапам Серафімам, прыслужнікамі й групай вернікаў, па ўсыпанай кветкамі дарозе накіраваліся з будынку Япархіяльнае Управы ў Сьв. Уваскрэсенскі Катэдральны Сабор, дзе з хлемам і соляй

сустрэлі іх сябры парахвіяльнае рады ды прывітала духавенства (8 сьвятароў і 3 дыяканы) з прыслужнікамі.

Адправа Сьв. Літургіі поўным архірэйскім чынам была вельмі ўрачыстая, цудоўныя сьпевы двух хораў уздымалі душу да Найвышша, а від напоўненага вернікамі сабору заклікаў да малітвы, каб Бог паслаў нам ласку дачакацца гэткае службы Яму на нашай Бацькаўшчыне.

Пасьля адправы быў багацейшы, як у звычайныя дні, пачастунак у Япархіяльнай Управе, на які былі запрошаныя некаторыя сьвятары, што зрабіла гутарку пры сталае жывой і цікавай.

У гэтым часе зазваніў тэлефон і пры ім абазваўся Прсв. Япіскап Ізяслаў, што кіруе Жытомірскай Япархіяй КП УПЦ, які запрасіў Я.М. Мітрапаліта Ізяслава варочаючыся ў Кіаў падарозе абавязкава заехаць у Жытомір, каб сустрацца зь ім.

Зразумелая рэч, што аб адмове не магло быць гутаркі.

Падвечар таго самага дня адбылося падпісаньне ўладыкамі дамоўленасьці ў справе дапамогі Кіаўскага Патрыярхату УПЦ у адраджэньні Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы на Беларусі, аб зьмесьце якога каротка гаворыцца на 3-й бачыне ў гэтым нумары "Царкоўнага Пасланца".

Пры гэтай нагодзе В.Прсв. Архіепіскап Серафім падарыў Я.М. Мітрапаліту Ізяславу, зробленыя майсцовым майстрам, прыгожыя крыж і панагію.

У панядзелак, 8-га верасьня, падарозе ў Кіаў, мы заехалі ў Жытомір, дзе былі вельмі сардэчна вітаныя Прсв. Япіскапам Ізяславам і ягонымі памочнікамі ды вернікамі.

Пасьля кароткае малітвы ў пасаднай царкве Прсв. Япіскапа Ізяслава, што разам з прылеглымі да яе манастырскімі будынкамі рэстаўруецца й рамантуецца, уладыкі наведаль зайняткі ў Духоўнай Вучальні ды ўрэшт былі запрошаныя ў пакоі Япархіяльнае Управы на малы пачастунак.

Падчас пачастунку Прсв. Япіскап Ізяслаў з энтузіязмам выказаў ахвоту як толькі зможа памагчы ў адраджэньні БАПЦ ды нават даў згоду арганізаваць парахвіі БАПЦ сярод беларускага насельніцтва ў ягонай, памежнай зь Беларусыяй япархіі.

Пасьля пачастунку здарылася (зарганізаваная Япархіяльнай Управай) неспадзеўка, бо зьявіліся карэспандэнты раённага ды абласнога тэлебачаньня, і давялося ўсім тром архірэям перад камэрамі адказваць на пытаньні, што найбольш датычылі БАПЦ.

Пры сардэчным разьвітаньні з Прсв. Япіскапам Ізяславам Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў атрымаў ад яго ў падарку вельмі харошыя іконкі Збаўца й Божае Маці работы майсцовага мастака.

Прыехаўшы ў Кіаў мы яшчэ пасьпелі агледзець старадаўні Сьв. Міхайлаўскі Манастыр ды зазірнуць у Сьв. Хвядосаўскі Манастыр у зьвернутай Кіаўскаму Патрыярхату частцы Пячорскае Лаўры.

Вечарам у той-жа панядзелак быў канчаткова ўзгоднены тэкст заявы праз прынцыпы ўзаемадачыненьняў паміж Украінскай і Беларускай Праваслаўнымі Цэрквамі, што яе падпісалі Сьвяцейшы Патрыярх Філарэт і Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў, ды якая надрукаваная на 3-й бачыне ў гэтым нумары "Царкоўнага Пасланца".

У аўторак, 9-га верасьня, а 11-й г. раніцы ў залі паседжаньняў Патрыярхату адбылася канфэрэнцыя Яго Сьвяцейшага Сьвяцейшага Патрыярха Філарэта з прэсай і тэлебачаньнем, узяць удзел у якой, у сувязі з супольнай заявай і падпісаньнем дамоўленасьці аб супрацоўніцтве паміж КП УПЦ і БАПЦ, былі запрошаныя Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў і В.Прсв. Архіепіскап Серафім.

Яго Сьвяцейшага Сьвяцейшы Патрыярх Філарэт перш



прадставіў факты, што датычылі разьвіцця Кіяўскага Патрыярхату УПЦ і ягонага змаганьня супраць маскоўскага рэлігійнага імперыялізму, а затым выясьніў прычыны й сэнс раздадзенае рэпартэрам ужо ўспомненае заявы.

Пасьля гэтага на пытаньні рэпартэраў адказвалі Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў, В.Прсв. Архіепіскап Серафім, сп. Артур Губар і я.

Рэпартажы з прэсканфэрэнцыі ўвечар таго-ж дня былі паказаныя 4 разы на тэлебачаньні.

Прэсавыя водгукі абяцалі нам прыслаць пазьней.

Зараз-жа пасьля прэсканфэрэнцыі прыбыла 8-мі асабовая дэлегацыя пачынальнікаў дзейнасьці на ўзнаўленьне БАПЦ на Беларусі зь Менску, пасьля знаёмства з удзельнікамі якое й паведамленьня ім вынікаў нашага падарожжа ў Кію, пачаліся гутаркі аб сытуацыі на Бацькаўшчыне ды далейшых кроках у іхнай працы.

Да гутаркі крыху пазьней далучыўся В.Прсв. Архіепіскап Серафім, які растлумачыў значаньне падпісанае паміж ім і Я.М. Мітрапалітам дамоўленасьці й, у поўных веры ў Божую помач ды энтузіязму да дзейнасьці словах, выказаў ягоную навагу памагчы Беларускаму Народу ўзнавіць на роднай зямлі Беларускаю Аўтакефальную Праваслаўную Царкву ды заклікаў прадстаўнікоў жадных гэтага ўзнаўленьня вернікаў ахвярна працаваць на гэтую вялікую Мэту.

Мне здаецца, што словы В.Прсв. Архіепіскапа Серафіма сустрэлі моцны водгук у сэрцах нашых суродзічаў.

Пасьля гэтага Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў даў інтэрвю карэспандэнту газэты "Наша Ніва".

Патрыярхія забясьпечыла гасьцей зь Беларусі полудням і вячэрай у аўторак, ды сьнеданьнем і полудням на наступны дзень, а на начлег знайшліся пасьцелі ў пакоях дзе былі затрымаўшыся я з уладзікам Ізяславам.

Раніцай у сераду, 10-га верасьня, працягваліся гутаркі з нашай дэлегацыяй зь Менску, у выніку якіх былі вызначаныя мэты й спосабы дзейнасьці на найбліжэйшы час.

Галоўным зь іх мае быць, апрача пашырэньня ідэі аўтакефаліі, і пачатак практычнага ўзнаўленьня БАПЦ на Бацькаўшчыне, сьпіраша, зь нястачы сьвятароў, праз засноўваньне малітоўных грамадаў пад кіраўніцтвам пастаўленых на гэта вернікаў, што будуць дзеяць пад узгодненым зь Я.М. Мітрапалітам Ізяславам наглядом В.Прсв. Архіепіскапа Серафіма, а з часам вырастуць у кіраваныя сьвятарамі парахвіі БАПЦ.

Пасьля полудня дэлегацыю прыняў і цёпла зь ёю пагутарыў, ды з ахвотай сфатаграфавалі Сьвяцейшы Патрыярх Філарэт.

Час, аднак, бег і падвечар з сумам давялося разьвітацца зь мілымі ўдзельнікамі дэлегацыі з роднага Краю, што сьпішалі ў далёкае падарожжа цягніком.

Увечар гэтага-ж дня, вельмі цёплымi словамі выпраўляючы, мы разьвіталіся зь Яго Сьвяцействам Сьвяцейшым Патрыярхам Філарэтам і прадаўнікам Патрыярхату.

На памятку візыты Яго Сьвяцейства падарыў Я.М. Мітрапаліту Ізяславу вялікую й дарагую, нядаўна перавыдадзеную Кіюўскім Патрыярхатам кнігу "Трэбнік" мітрапаліта Пятра Магілы, а мне каштоўную ікруставаную шкатулку, што цяпер на відным месцы красуецца ў маёй хаце.

Раніцай у чацьвер, 11-га верасьня, В.Прсв. Архіепіскап Серафім адвёз нас на Кіюўскае лётава ў Барыспалі, дзе з сумам давялося разьвітацца з гэтым з запраўднай хрысьціянскай душою й залатым сэрцам архіпастырам.

Пасьля 2-х гадзіннага лёту мы апынуліся ў Празе й заехаўшы ў гатэль, дзе дзякуючы сп. Аляксандру Лукашуку з Радыя "Свабода" загадзя былі зробленыя рэзэрвацыі, па тэлефоне дамовіліся йз сп. Вячаславам

Станкевічам пасьля паўдня зайсьці ў рэдакцыю беларускіх перадачаў.

Вывілася, што ад гатэлю да радыястанцыі зусім блізка й на сустрэчу мы накіраваліся пешкі.

Кіраўнік беларускіх радыяперадачаў сп. Вячаслаў Станкевіч сустрэў нас вельмі прыемна й пазнаёміўшы з прадаўнікамі рэдакцыі, паказаў увесь будынак радыястанцыі ды растлумачыў ейныя апэрацыі.

Пасьля а. Канстантын Бандарук і сп. Сяргей Шупа запісалі на йстужку наш аповяд праз падарожжа ў Кію, што перапрацаваны ў рэпартаж неўзабаве пайшоў у эфір.

Пры разьвітаньні дамовіліся наладзіць цяснейшую лучнасьць дзеля пашырэньня ідэі аўтакефаліі на Беларусі.

Два наступныя дні былі прысьвечаныя на агляд Прагі - чудойнага места, што непарушна захавала амаль усе памяткі мінулых стагодзьдзяў і з гэтае прычыны нават у палове верасьня яшчэ нагэтулькі поўнае турыстаў, што й самыя гаспадары - чэхі мала заўважаюцца.

Гледзячы на ўсе гэтыя памяткі рабілася сумна, што ў нас гэтка-ж багацьці даўно ўжо зруйнаваныя маскоўскім займом ды ўзынятымі ім войнамі.

Да гэтага суму даходзіў і боль сэрца, што ў гэтым займе загінулі нятолькі нашыя гістарычныя памяткі, але й збляжэла нашая нацыянальная душа, што ўжо ня горнецца да Бога, што яе стварыў, ані не шануе дадзеных Стварцом дароў, а паглядае, каб пажывіцца крышкамі йз стала мажнх гэтага сьвету.

А каб гэтая душа схамянулася ды ня шукала Бога там, дзе за гэта гэта, ці йнакш плоціць, а павярнула да свае роднае Праваслаўнае Царквы, за Якую змагаліся бацькі й дзяды, ды сама стала на абарону гэтае Духовае Сьвятыні, тады й народнаму целу, што яна ў ім жыве, была-б будучыня нягоршая нятолькі ад суседзяў, але й нямала ад якіх багатых дзяржаваў на гэтай зямлі.

Багацьце Божэе любасці й ласкі да нас, ува ўсёй іхнай поўні, выявілася ў выніках падарожжа Першагерарха БАПЦ Мітрапаліта Ізяслава Кію і ягоных дамоўленьнях із Сьв. Патрыярхам УПЦ Філарэтам ды з В.Прсв. Архіепіскапам Серафімам у справе дапамогі зь іхнага боку ў адбудове БАПЦ на Беларусі.

У вабліччы гэтых асягненьняў нельга й нам, праваслаўным беларусам не на паперы, але кожнаму ў душы прырачэньне не змарнаваць, без заслугі дадзенаю нагоду зрабіць нашае адраджэньне нятолькі, як дасюль сьвецкімі ідэямі роджаным паймкненьнем, але й праз выяўленую Беларускай Аўтакефальнай Праваслаўнай Царквою веру ў Бога й Ягоныя наказы умацаванай непераможнай сілай Знайвышняе Справядлівасьці.

Ці здабудземся мы на гэта, ці, забыўшыся на сваркі, скарыстаем з гэтае, апошняе мо, нагоды ўзнавіць нашу родную Праваслаўную Царкву ў Краі, а таму што безь Яе ня можа быць дзяржаўнае незалежнасьці, адраджэньне і Беларускае Гаспадарства!

Адказ, Дарагія Суродзічы, за Вамі!

Барыс Данілюк

ПАЧАТАК СЬВ. ЛІТУРГІ ў КАТЭДРАЛЬНЫМ САБОРЫ СЬВ. КІРЫЛЫ ТУРАЎСКАГА КОЖНАЕ НЯДЗЕЛІ А 9-й Г. РАНА.

СЬВЯТЫ ў ТЫДНІ, КАЛІ НЕ ЗАКАЗАНА ІНАКШ, УШАНОЎВАЮЦА ў НАЙБЛІЖЭЙШЫЯ НЯДЗЕЛІ.

ПЕРАД ПАЧАТКАМ СЬВ. ЛІТУРГІ МОЖНА ЁСЬЦІ ДА СПОВЕДЗІ, АБО ПАДАВАЦЬ УСПОМНЫЯ СЫПІСКІ ЗА СУПАКОЙ ПАМЕРЛЫХ. ЦІ ЗА ЗДАРОЎЕ ЖЫВЫХ.

АДРЫС: 401 ATLANTIC AVE., BROOKLYN, N.Y. 11217-1702

TEL. (718) 875-0595. TEL/FAX (732) 873-8026.

ДАЕЗД ПАДЗЕМКАЙ ЛІНІЯМІ "А", "С", "G" ДА "НОУТ-SCHEMERHORN ST.", АБО "2", "3", "4", "5" ДА "NEVINS ST".

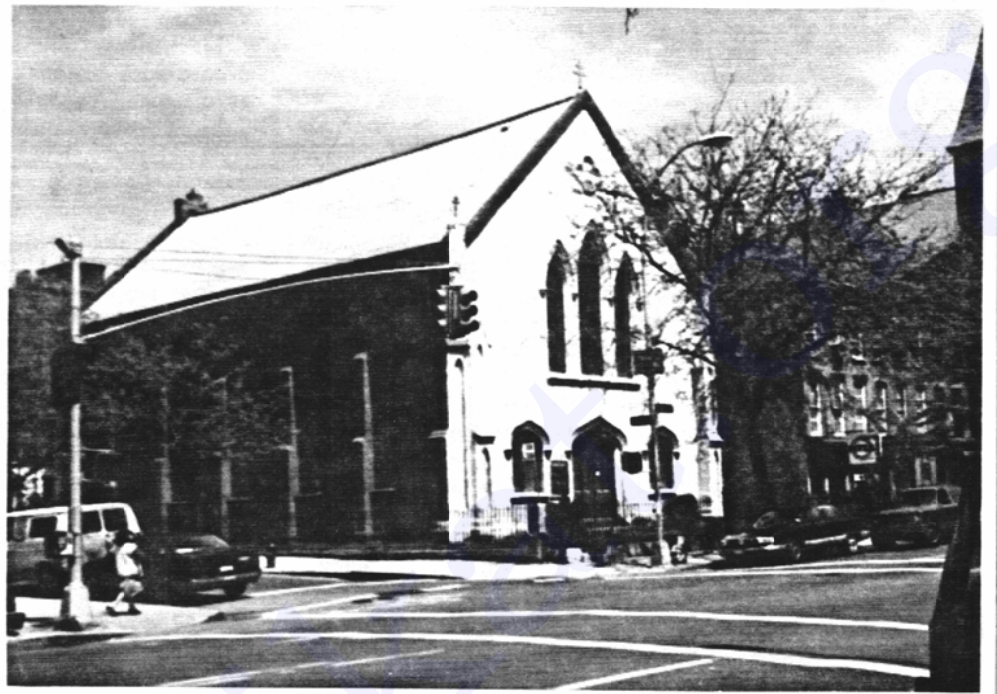


## 40 ГОД КАТЭДРАЛЬНАГА САБОРУ СЬВ. КІРЫЛЫ ТУРАЎСКАГА Ў БРУКЛІНЕ, ЗША (1957-1997)

ЗДЫМКІ ЗЬ МІНУЛАГА Ё СУЧАСНАГА

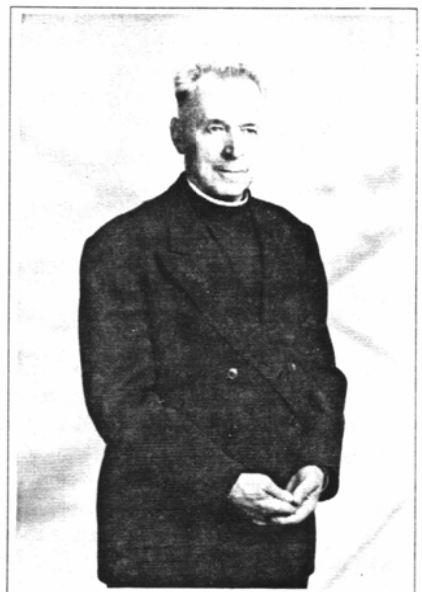


Архіепіскап Васіль  
1900 - 1970



Вугольны камень першага будынку на мейсцы Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага быў пакладзены ў 1850-м годзе парахвіяй Сьв. Пётры Япіскапальнае (Англіканскае) Царквы. У 1857-м годзе ён быў прададзены Рэфармаванай, а ў 1863-м перапрададзены Задзіненай Прээбітэрыянскай Царкве. На ўмураванай у сьцяну цяперашняга будынку пліце пачатак будовы пазначаны 1902-м годам.

На верхнім здымку сёньняшні выгляд Сабору, у сподзе грамада вернікаў пасья першае Сьв. Літургіі.



Мітр. Прат. Хведар Данілюк  
Заснавальнік Парахвіі



## НЯЗРЫНУТЫ НЯГОДАМІ

ЗЬ МІНУЛАГА ПАРАХВІІ КАТЭДРАЛЬНАГА САБОРУ  
СЬВ. КІРЫЛЫ ТУРАЎСКАГА Ў БРУКЛІНЕ

Пачатак і існаваньне Парахвіі Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага ў Брукліне - неадлучная частка гісторыі Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы ды стадыя ў змаганьні Беларускага Народу за стварэньне гэтае Царквы ў собскай дзяржаве.

Завязі гэтага змаганьня сягаюць недасьледаваных яшчэ выяваў супраціву царкоўнаму падпарадкаваньню Кіёўскай Мітраполіі ў пару нашых даўніх княстваў.

З гэтых-жа завязяў яно далей высьпела ў навагу й спробы ўстанаўленьня асобнае собскае Мітраполіі ў Вялікім Княстве Літоўскім, а пазьней выявілася ў абвешчаньні аўтакефаліі на Саборы, ці Кангрэгацыі, што быў скліканы ў Пінску ў 1791-м годзе.

Ягоньмі выявамі было й адважнае намаганьне выламацца з маскоўскае царкоўнае няволі магілёўскага архіепіскапа Варлаама Шышацкага ў 1812-м годзе, а таксама крокі да адбудовы аўтакефаліі зробленыя пад кіраўніцтвам Мітрапаліта Мэльхісэдека ў пачатку, ды япіскапа Філарэта ў канцы 20-х гадоў гэтага стагодзьдзя.

Завяршальным этапам у фармаваньні сканкрэтызаванае ідэі й мэты гэтага змаганьня было абвешчаньне аўтакефаліі

Беларускае Праваслаўнае Царквы на Саборы ў Менску ў 1942-м годзе ды, пасля зрады й адступства япіскапаў гэтае Царквы ў 1946-м годзе, узнаўленьне Ейнага япіскапату ў 1948-49-м гадох.

Повязь зайсьнаваньня Парахвіі Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага ў Брукліне з гэтымі гістарычнымі падзеямі відная з таго, што ейным заснавальнікам быў удзельнік Менскага Сабору ў 1942-м годзе - мітр. прат. а. Хведар Данілюк, а парахвіянамі найбольш сталі былыя вернікі парахвіяў БАПЦ ува ўцякацкіх лягерах амэрыканскае й францускае зонаў Нямеччыны.

Памяткай-жа лучнасьці з тымі, ува ўмовах уцякацкага жыцьця зробленымі, пачатнымі крокамі да ўзнаўленьня й захаваньня БАПЦ застаюцца на зрэбным палатне, зь нястачы хварбы ў той час бяз грунтоўкі, намаляваныя мастаком Зьмітрам Чайкоўскім для лягернае царквы ў Розэнгайме абразы Збаўца й Божае Маці, што ўжо сорок год займаюць галоўныя месцы ў іканастасе нашае бруклінскае сьвятыні.

Я ня быў яшчэ ў Амэрыцы, калі а. Хведар Данілюк увосені 1950-га году адправіў першую Божую Службу ў Брукліне й не знайшоў даты, калі гэта адбылося.

Але, калі ўрэшце апынуўся ў ЗША ў канцы лютага 1951-га году, адправы ўжо адбываліся кожнае нядзелі ў

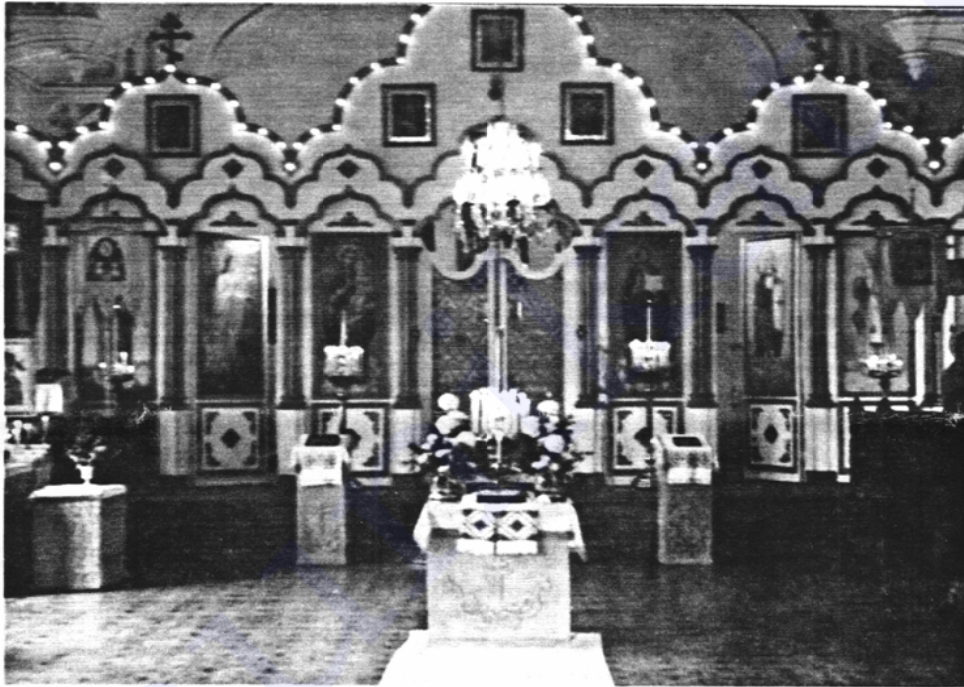
Беларускай Хатцы на Ashford Street у Брукліне.

Беларускай Хаткай называлася тады найнятая крама б.м. 5 x 6 мэтраў вялічыні, збоку якое была кухня й пакойчык, якія займаў тады кампазытар праф. Мікола Куліковіч, што кіраваў царкоўным і сьвецкім хорам.

У краме йшлі нятолькі адправы, да якіх трэба было разстаўляць і ўзноў складаць уладжаньне, але й адбываліся сходзі й нарады ўсіх, што тады ўжо зайсьнавалі арганізацыяў, ды нават і таварыскія пачастункі.

Матарыяльнымі справамі новастворанае парахвіі займаўся камітэт, старшынём якога быў праф. Мікалай Дарашэвіч, скарбнікам др. Аляксандар Ора, а сябрамі, здаецца, Міхась Тулейка й Янка Ніхаёнак.

Улетку 1951-га году прыехаў у ЗША і пасяліўся ў Брукліне сьв. пам. тады яшчэ япіскап Васіль і, з прэстыжных ды практычных прычынаў давялося шукаць больш адпаведнага за краму мейсца на архірэйскія адправы, а разам і на грамадзкія патрэбы.



У сярэдзіне  
Катэдральнага  
Сабору  
Сьв. Кірылы  
Тураўскага.

Іканастас  
паводле праекту  
Барыса Данілюка  
выкананы  
Іванам  
Чыгіровічам  
і Пётрам  
Мельяновічам.

Іконы  
ў іканастасе  
намаляваныя  
мастаком  
Зьмітрам  
Чайкоўскім.

З гэтай мэтай быў створаны камітэт куплі рэлігійна-грамадзкага будынку на чале з праф. М. Дарашэвічам ды Данілам Клінцэвічам - скарбнікам.

Збор грошай, аднак, ішоў марудна, а пошук аб'екту яшчэ памалей і япіскап Васіль, выпадкова сустрэўшыся йзь сьвятаром карпатарускае парахвіі зь юрысыкцыі Канстантынопальскага патрыярхату, дамовіўся служыць разам зь ім у ягонай царкве на Іст 4-й вуліцы ў Мангатане.

Гэткім чынам з канца 1951-га, ці пачатку 1952-га году ачоленыя уладзікам Васільём адправы нашае парахвіі пачала наведваць у Сьвята-Траецкай карпатарускай царкве, а таму, што ў ёй ўжо засталася вельмі мала вернікаў - старых украінскіх эмігрантаў, туды перанесься й цэнтр беларускага грамадзкага жыцьця ў Нью Ёрку, а Беларуская Хатка была зачыненая.

Паколькі тут здарыла ўжыць словы "старая эміграцыя", нельга абыйсьціся, каб празь яе крыху не сказаць.

Вось-жа, мадзючы ўва ўцякацкіх лягерах у Нямеччыне й шукаючы мейсца на пасяленьне, мы, хоць і не атрымоўвалі, як іншыя нацыянальнасьці, дапамогі ад нашых землякоў зза акіяну, але ўсё-ж спадзяваліся сустрэць ад іх пасля прыбыцьця ў Амэрыку хоць крыху спагаднасьці, ці маральнае падтрымкі.



## НЯЗРЫНУТЫ НЯГОДАМІ

(ПРАЦЯГ ЗЬ 9-е БАЧ.)

Запраўднасьць, нажал, паказала зусім іншае - нашая старая эміграцыя была нятолькі эрусыфікаваная, але й фанатычна збальшавізаваная ды да нас варожая.

Сталася-ж гэта празь верную паслужніцу маскоўскага імперыялізму - Расейскую Праваслаўную Царкву ў Амэрыцы.

Гэтага, пэўна, ня было-б, каб беларусы адразу пасьля І-е сусьветнае вайны, як гэта зрабілі ўкраінцы, заснавалі сваю аўтакефальную Праваслаўную Царкву ў Амэрыцы ды ахапілі ёю старую эміграцыю.

З гэтае нашас трагедыі вынікае навука празь неабходнасьць існаваньня патрыятычна настроенае й незалежнае ад вонку Беларускае Праваслаўнае Царквы для выжываньня нацыі ды трываласьці дзяржавы, якую нашыя палітыкі ніяк ня могуць зразумець.

Варочаючыся да гісторыі парахвіі вярта адцёміць, што праф. М. Куліковіч яшчэ ўлетку 1951-га году адыйшоў ад кіраваньня хорам і гэтую справу перайняла Галіна Ганчарэнка, якая выявіла сябе таленавітым рэгентам нятолькі царкоўнага, але й сьвецкага хору, што з посьпехам выступаў, як на беларускіх, гэтак і на між-нацыянальных імпрэзах.

Пасьля ейнага выязду на працу ў Радыя "Вызваленьне" ў Эўропе, кіраўніцтва хору абняў і доўгі час, хоць і зь перапынкамі, выконваў Андрэй Каптуровіч.

У гэтых перапынках заступаў яго Міхась Тулейка, які ўрэшце перайняў кіраваньне хорам настала й выдатна выконваў гэты абавязак праз шмат год.

11-га красавіка 1952-га году парахвія была інкарпараваная (зарэгістраваная), зь нястачы асобнага закону для беларускіх царкваў, паводле артыкулу VIII-га правоў аб рэлігійных карпарацыях штату Нью Ёрк, што датычыў Украінскае Праваслаўнае Царквы.

Гэта ня значыла, што яна стала часткай Украінскае Праваслаўнае Царквы, але прынятыя штатам у дачыненні да тае царквы рэгуляцыі датычылі й нас.

У 1954-м годзе былі першыя рэгулярныя выбары Парахвіяльнае Рады й яе ачоліў інж. Мікалай Гарошка.

Стараньнем гэтае Рады было пачатае выдаваньне "Голасу Царквы", надрукаваны першы нумар календар ды зарганізаванае кожнагадовае абыходжаньне дамоў парахвіянаў з вадохрышчанскай вадою.

Усталяваньне амаль нармальнага парахвіяльнага жыцьця ў падсудзьстве мела, аднак, і адмоўны бок, а гэта тое, што збор грошай на свой будынак ды ягонія пошукі амаль спыніліся.

І калі ўлетку 1956-га году кіраўнік і фактычны сьвінік царквы на Іст 4-й вуліцы, сьвятар Іван Фядына, пасьля раптоўнае хваробы памёр, ягонае сям'я, усупраць спадзяваньняў, спытала за будынак цану, на якую нашая парахвія не магла здабыцца.

У выніку мы на колькі часу засталіся без памешканьня на адправы і толькі крыху пазьней знайшлі ды пачалі нядзелямі наймаць залу ў пратэстанцкай Labor Temple на Іст 14-й вуліцы ў Мангатане.

Гэтая бяда амаль ня скончылася распадам парахвіі, бо паварот да памятных зь Беларускае Хаткі абставінаў ды нявіднасьць магчымасьці набыцьця свайго будынку неахвоцілі вернікаў, з чаго й наведваньне адправаў ды грашовыя ахвяры моцна паменшліся.

Усё-ж, у гэтай крызыснай сытуацыі нашая грамада ўрэшт схамянулася й пасьля рэарганізацыі камітэту куплі рэлігійна-грамадзкага будынку збор грошай ды пошукі аб'екту ўзмоцніліся.

Па нейкім часе, дзякуючы знаёмствам Кастуся Мерляка з амэрыканцамі гэтыя пошукі скончыліся пасьпяхова й у 1957-м годзе быў куплены будынак

ВІНШУЕМ УСІХ ВЕРНІКАЎ, СЬВЯТАРОЎ БАПЦ  
І БЕЛАРУСАЎ АМЭРЫКІ

З 40-мі ўТОДКАМІ ПЕРШАЙ СЬВЯТОЙ ЛІТУРГІІ  
Ў КАТЭДРАЛЬНЫМ САБОРЫ Ў НЬЮ ЁРКУ!  
НЯХАЙ ВАШАЯ САМААХВЯРНАЯ ДЗЕЙНАСЬЦЬ  
НА КАРЫСЬЦЬ БАЦЬКАЎШЧЫНЫ  
БУДЗЕ СЛУЖЫЦЬ НАМ ДОБРЫМ ПРЫКЛАДАМ  
І НАДАЛЕЙ.

РЭДАКЦЫЯ І СЯБРЫ "ТЫДНЬВІКА МАГЛЁЎСКАГА"  
(ЛЮДЗІ РОЗНЫХ ВЕРАВЫЗНАНЬНЯЎ)

прэзэбітэрыянскае царквы пры 401 Atlantic Avenue ў Брукліне, дзе й цяпер наш Сабор знаходзіцца.

Будынак быў у страшным стане, але й ягоную цану 25 000 дал., заплаціўшы 11 000 наяўнымі ды выдаўшы яшчэ некалькі тысячаў на новую страху, агравальную сыстэму й электрычную інсталяцыю, давялося сплачваць яшчэ 15, ці 20 год.

Ня маючы больш грошай, каб заплаціць за ўпарадкаваньне будынку, беларуская грамада ўзялася рабіць паправы талакою й, дзякуючы ўспалу ахвярнасьці ды дабрахвотнасьці, працягам некалькі месяцаў давяла яго да годнага стану.

Працай кіраваў адумysłова створаны камітэт, старшыня якога, Янка Ніхаёнак, прысьвяціўшы шмат часу й собскіх выдаткаў, выдатна выканаў ягоня абавязак, за што яму належыцца заўсёдна ўдзячнасьць.

На гэтую-ж удзячнасьць за іхную працу заслугоўвае й нямала іншых парахвіянаў і беларусаў зь Нью Ёрку ды ваколіцаў, якіх зашмат каб гэтка пайменна пералічыць.

Зладная й нутужная праца ўсёе грамады, як ужо сказана, неўзабаве дала добры вынік і ўжо 3-га лістапада 1957-га году стала магчымым першы раз адправіць у будынку Сьв. Літургію.

Гэты дзень, 40 год ад якога мы цяпер адзначаем, і застаўся ў памяці як пачатак існаваньня Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага.

Уладжаньне будынку працягвалася, аднак, і пасьля гэтае даты: напрыклад іканастас паводле праекту Барыса Данілюка, выкананы рукамі Івана Чыгіровіча, а найбольш Пётры Мельяновіча, быў скончаны ажно на Вялікдзень 1959-га году.

Ня глядзячы на гэта парахвіяльнае й грамадзкае жыцьцё, займаўшы даволі прасторную собскую гасподу, узварухнулася ды неўзабаве стала вельмі актыўным.

Царкоўным жыцьцём пад наглядом уладыкі Васіля займалася Парахвіяльная Рада пад старшынствам Міхася Тулейка, а пазьней Івана Казлякоўскага.

У 1960-м годзе ў саборы адбыўся ўстаноўчы зьезд Амэрыканскае Япархіі БАПЦ, а ў 1961-м Асамблея Штату Нью Ёрк прыняла XVIII-ты артыкул закону аб рэлігійных карпарацыях, што ўрэгуляваў праўнае становішча нашас Царквы ў ЗША ды паводле якога Япархія зараз-жа была інкарпараваная.

У 1964-м годзе паводле гэтага закону была рэінкарпараваная й парахвія Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага.

Грамадзім жыцьцём кіравала Беларуска-Амэрыканскае Задзіночаньне, Згуртаваньне Беларускае Моладзі, жаночая й вэтэранская арганізацыі.

Урадаваньне гэтых арганізацыяў і ўсё амаль ладжаньня імі нарады, зьезды й урачыстасьці адбываліся ў залі ды канцылярыі рэлігійна-грамадзкага цэнтру, як у той час яшчэ наш царкоўны будынак называўся.

Працавала й сыботняя школа для дзяцей.

Пры ўсім гэтым уздыме й росьцьвіце была занябаная



вельмі важная справа, а гэта патрэба набыцця пры царкве жылывага дому для кліру й затрымкі гасцей, што можна было тады зрабіць адно за 5 000 дал., а нястача якога дасюль застаецца вялікай перашкодай у дзейнасці парахвіі.

На тое мейсца нашае грамадства неўзабаве разшчодралася на парусоттысячную роскаш - куплю лёшча Бэлэр-Менск, што пазней прынясло больш сваркі ды клопатаў, як карысці.

Азіраючыся ў мінулае даводзіцца сказаць, што канец 50-х - пачатак 60-х гадоў быў парою найвышэйшага ўздыму актыўнасці й асягненняў беларускае эмігранцкае каленіі ў Нью Ёрку, улучна з нашай парахвіяй, пасля чаго пачалося спавольненне ды нават і клопаты..

Сыгнальнай падзеяй настання гэтае пары была смерць у 1960-м годзе заснавальніка парахвіі - айца Хведара Данілюка, нястача выніклых з трыццацігадовае святарскае практыкі парадаў якога неўзабаве балюча выявілася ў парахвіяльным жыцці.

Тады-ж, дзеля агульнага заняпаду амэрыканскіх мес-таў, а побач і з палепшаннем матэрыяльнага становішча беларускіх эмігрантаў, пачаліся іхныя пераборы на ўскраіны Нью Ёрку, а нават і зусім паза места.

Горш, аднак, за гэта было тое, што не паспеўшы яшчэ дабудаваць наш рэлігійна-грамадскі цэнтр, у нашай грамадзе знайшліся людзі, што пачалі гэты цэнтр руйнаваць і развальваць.

Праўда, завадатыя на гэта спатрэбіліся звонку й яны неўзабаве з'явіліся, а нашае грамадства, забыўшыся на свае бясконцыя нараканні на варожую здраднасць, ня прыглядаючыся гэтых няведамцаў прыняло і дапусціла да ўлады.

Найбольш наўным і даверлівым у гэтай справе выявіў сябе сьв. пам. архіепіскап Васіль, што нятолькі адразу дазволіў прыняць нявывераных парахвіянаў, але й, не зважаючы на асыярогі ад добра паінфармаваных асобаў, на аснове сумнеўнае вартасці даведак з польскае й маскоўскае юрысдыкцыі дапусціў да ўдзелу ў адправах быццам-дыякана Юрага Абрэмскага.

Горкіх вынікаў гэтае памылкі не давалася доўга чакаць.

Хітрымі намовамі пры шчодрых пачастунках алкаголям гэты прайдзіссвет зь ягонымі супольнікамі апанаваў амаль цалком Парахвіяльную Раду, якая дамаглася ад уладыкі Васіля ўсвятціць яго ў святарскі стан ды, пасля таго, сама паставіла на кіраўніка, ці, інакш, на настацеля парахвіі.

Уладыку Васілю была спыненая мізэрная заплата, якую ён ад парахвіі атрымоўваў, ягоны ўдзел у адправах быў узалежнены ад ласкі йлжэ-настайцеля, ды ўрэшт нават уваход у царкоўны будынак яму й лаяльным парахвіянам быў зачынены ды забарыкадаваны.

Давалася звярнуцца ў амэрыканскі суд, які на аснове ХVIII-га Артыкулу Закону аб Рэлігійных Карпарацыях Штату Нью Ёрк, што датычыць БАПЦ, звонку падбуктораную самаволью Парахвіяльнае Рады спыніў, хоць да выканання прысуду спатрэбілася дапамога паліцыі.

Не асягнуўшы цалком іхнае зьнішчальнае мэты бунтаўнікі з часткаю збаламучаных парахвіянаў выйшлі з парахвіі.

Гэтым выхадам, а мо й пазнейшым паваротам ашуканых бяда й скончылася-б, калі-б яе не наважыў выкарыстаць для сваіх мэтаў адзін з эміграцыйных "палітыкаў".

Прыехаўшы ў 1954-м годзе з Аргентыны ў ЗША йз славай дзеяча Кастусь Мярляк адразу-ж атрымаў шырокія магчымасці працы на кіраўнічых становішчах у нацыянальнай і грамадзкай дзейнасці беларускае эміграцыі ў Амэрыцы і, ніхто не запярэчыць, нямала зрабіў ды асягнуў.

**АД ІМЯ ўсіх вернікаў і прыхільнікаў БАПЦ  
НА БАЦЬКАЎШЧЫНЕ  
ВІНШУЕМ ВАШАЕ ВЫСОКАПРЭАСЬВЯШЧЭНСТВА,  
КЛЕР І ПАХВІЯНАЎ САБОРУ сьв. КІРЫЛЫ ТУРАЎСКАГА  
З 40-ГОДЗЬДЗЕМ ПЕРШАЕ АДПРАВЫ сьв. ЛІТУРГІІ  
ў БУДЫНКУ КАТЭДРЫ.  
ЗЫЧЫМ УСІМ ВАМ ЛАСКІ І ДАПАМОГ БОЖАЕ  
ў ЦАРКОЎНЫМ ЖЫЦЦІ ДЫ АСАБІСТЫХ СПРАВАХ.  
З ГЛЫБОКАЙ ПАШАНАЙ (ПОДПІСЫ). МЕНСК**

Нажаль, разам зь ягонай здольнасцю да дзейнасці й актыўнасцю у ёй, выявілася й недастатковая дыпламатычнасць з супрацоўнікамі, у выніку чаго пасля некалькі год ягоная кар'ера як арганізацыйнага кіраўніка й палітычнага лідэра зайшла ў клін.

Амбіцыя, аднак, не дазволіла яму з гэтым пагадзіцца й ён абяртаецца ў абаронца быццам пакрыўджаных уладамі Васілем і ўсімі іншымі разбуральнікаў парахвіі Катэдральнага Сабору сьв. Кірылы Тураўскага ды, заснаваўшы зь імі Беларуска-Амэрыканскае Аб'яднанне, стварае гэтай авантуры від легітымнасці.

Засталося падобную легітымнасць знайсці па лініі царкоўнай і ёю становіцца "кананічнасць", прыдбаная праз падпарадкаванне абыхавай, у найлепшым выпадку, да нашых царкоўных і нацыянальных паймкненняў юрысдыкцыі канстантынопальскага патрыярха.

Гэткі гонар, ведама, дарма ня прыходзіць і ці аднаму з тых, што шкадавалі дзясяткі, або сотні на куплю Сабору, давалася, адыйшоўшы ад яго, вылажыць паважныя сумы на будову новае царквы, якую, як-бы ня было іншых беларускіх святых, таксама назвалі імём сьв. Кірылы Тураўскага.

Нажаль, пры малым прыбытку імігрантаў з Краю, даўгавечнасць беларускасці тае парахвіі сумнеўная, а ейнае дабро ўканды пойдзе ў спадчыну на й так багатую іншанацыянальную царкоўную ўладу.

У рукі тае-ж улады пяройдзе й перапісанае на яе лёшча Бэлэр-Менск.

Не адным, аднак, матэрыяльным выдаткам тая кананічнасць абыйшлася, бо апынуўшыся ў ёй даводзіцца маўчаць праз беларускую аўтакефалію ды не чапаць, а чэсьціць маскоўскага патрыярха, ці ягонага экзарха ў Беларусі.

Аб гэтым усім, нажаль, не гаварылася й не гаворыцца ў быццам незалежнай эміграцыйнай прэсе, з чаго Беларуская Аўтакефальная Праваслаўная Царква ды Ейныя антыподы - беларускія паводле складу вернікаў, а падпарадкаваныя нядбайным празь існаванне беларускае нацыі ды званым кананічнымі юрысдыкцыям парахвіі, ставяцца ў нашым нацыянальным адраджэнні на адзін узровень вагі..

Да ўсяго гэтага варта дакінуць, што, калі падзел стаў канчатковым, ягоны завадзай Юры Абрэмскі зьнік, але затручаныя ім міжбратнія дачыненні ў беларускай грамадзе засталіся на цэлае пакаленне.

Ды яшчэ нельга ня ўспомніць, што від і адчуццё злосці паміж старэйшымі адштурхнуў ад царквы й беларускае справы нямала моладзі.

Рана, якую дазнала ад гэтага ўструсу нашая парахвія ня была, аднак, сьмяротнай і неўзабаве жыццё ў ёй, дбайна даглядае Парахвіяльнай Радай пад старшынствам Міхася Тулейкі, вярнулася да нармальнага стану.

Гэты нармальны стан, нажаль скальнула ды зыначыла нечаканая смерць зь нявыяшчаных прычынаў сьв. пам. Архіепіскапа Васіля 6-га чыравеня 1960-га году.

У выніку ягонае смерці кіраўніцтва япархіі БАПЦ ў



## НЯЗРЫНУТЫ НЯГОДАМІ

(ПРАЦЯГ З 11-е БАЧ.)

ЗША абняў Япіскап Андрэй і ейны цэнтр перанёсся ў Кліўленд.

У Брукліне засталася адно рэдакцыя часапісу "Голас Царквы", якую кіраваў ды найбольш абавязкаў у ёй выконваў Міхась Мішкевіч.

У 1972-м годзе, пасля таго як памёр Архіяпіскап Сергі, на ягонае месца на саборы ў Гайлэнд Парку Першагерахам БАПЦ быў выбраны Архіяпіскап Андрэй з годнасьцяй мітрапаліта.

Становішча кіраўніка парахвіі пасля сьмерці Архіяпіскапа Васіля абняў а. Карп Стар і тут шkodна адчулася нястача царкоўнага памешканьня для сьвятара, бо пасля трохгадзіннага даезду на адправы, пры найлепшай ахвоча, ня было часу на дагляд усіх парахвіяльных справаў на месцы.

Парахвіяльную Радз у гэтым часе ачольваў інж. Мікалай Гарошка. зь іншых таварышчэў якога й было ў 1973-м годзе пачатае выдаваньне "Царкоўнага Пасланца", спачатку ў сьціплай форме аднабачынавага бюлетэню.

З адкрыцьцём парахвіі БАПЦ у Доратэ, Н.Дж., у 1974 -м годзе й прызначэньнем туды а. Карпа Стара, кіраўніком парахвіі нашага Сабору стаў а. Васіль Кендыш.

І гэта ўзноў, ня глядзячы на ягоную ахвярнасьць, даезд ажно йз штату Масачусэтс, не даваў магчымасьці штодзённа займацца парахвіяльным жыцьцём там, дзе яно йшло.

Усё-ж, ухвала праз узвышэньне БАПЦ у мітраполію ды выяўленьня новым Першагерахам кіраўнічых здольнасьці, разам з даволі частымі ягонымі й архіяпіскапа Мікалая архіпастырскімі наведаньнямі, узьнялі настрой вернікаў нашае парахвіі, што давала задаць на ейную добрую будучыню.

У гэтым часе, нажал, адыйшлі два выдатныя царкоўныя працаўнікі - у 1976-м годзе памёр інж. М. Гарошка, а ў 1978-м, пасля паразовага старшынства Парахвіяльнае Радзі й шматтадовага кіраўніцтва хорам пайшоў на спачын ды выехаў зь Нью Ёрку Міхась Тулейка.

Старшынём Парахвіяльнае Радзі пасля гэтага стаў Аляксандар Мішкевіч, а дзякоўскія абавязкі абняў Барыс Данілюк.

Ажыўленьне й узмацненьне ўсяе БАПЦ, а зь ёю й парахвіі Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага не засталася незаўважаным сілам, якім гэта ня было па мысьлі й неўзабаве ўзноў пачалася, як і раней, нікім непрадбачаная атака на гэтыя ўстоі незалежнаскага беларускага царкоўнага руху.

Ейным папярэдкім знакам, праўда, была раптоўная й паказальная пабожнасьць аднаго з дасюль рэлігійна абыхавых парахвіянаў, а разам зь ёю й ягоная таварыская актыўнасьць, што неаднаразовымі пачастункамі пасля адправаў з мацнейшым за воду пітвам прыкрывала вярбоўку прыхільнікаў.

Зачэпам-жа да новае атакі стаў загаданы Мітрапалітам Андрэям вярэезд сьвятара, што кіраваў парахвіяй у Гайлэнд Парку, Н.Дж., Аляксандра Яноўскага на парахвію ў Кліўлендэ, Огаё.

Прычынамі пераносу былі як патрабаваньні гэтага ад кліўлендзкае парахвіі, гэтак і атрыманы ад парахвіянаў з Гайлэнд Парку жалбы на крыўды ад сьвятара Яноўскага, ды ўрэшт патрэба ўладжання на багаведную навуку кандыдата на япіскапа а. Яна Брудкага й ягонага ўтрыманыя.

Гэты апошні намер Першагераха й выклікаў акцыю нятолькі недапушчэньня да хіратоніі а. Брудкага, але зьвярненьня з пасадку самога Мітрапаліта Андрэя, у якую, забыўшыся на прысягу, улучыўся й выслужыў ўладзе архіяпіскап Мікалай.

Гэтай-жа, настроенай на ліквідацыю япіскапату БАПЦ уладзі, выявілі сябе некаторыя дзеячы палітычнага кіраўніцтва эміграцыі, якім, зь няўдзячных на здаровы розум мяржаваньняў, патрэбная або на маскоўскі лад сылепа паслухмяная ім "праваслаўная" царква для масаў, або ніякая.

Ужыцьцёўленьне гэтае палітыкі й пачалося йз зьездаў з агітаваньня цалком абнятымі ўспомненай уладай каналамі інфармацыі актывістаў перавароту ды, калі гэтым чынам не

ўдалося зламаць навагу архіпастыра, няпраўна пастаноўленымі парахвіяльнымі сходамі ў Гайлэнд Парку, Кліўлендэ й Дэтройце зваротамі да архіяпіскапа Мікалая па прыймо пад ягоную апеку, якія ён, наўсуперак царкоўным правілам, ахвоча задаволіў.

Архіяпіскап Мікалай, пад ціскам тае-ж эміграцыйнае ўлады, паймкнуўся не дапусьціць да ўхвалы Радзі БАПЦ на хіратонію а. Яна Брудкага, што, як і ягоны асабісты пратэст у гэтай справе перад першагерахам УПЦ, яму не ўдалося й 21-га лютага 1981-га году кандыдат быў Мітрапалітам УПЦ Мсыціславам, Мітрапалітам БАПЦ Андрэям і Архіяпіскапам УПЦ Арэстам усьвячаны ў так патрэбнага япіскапа БАПЦ.

Ад намаганьня зьвярнуць япіскапату БАПЦ не засталася збоку й Парахвіяльная Рада Сабору ды, загітаваная ўжо ўспомненым разбуральнікам, усуперак мае прапановы абмежыць справу сьвятара Яноўскага рамамі парахвіі ў Гайлэнд Парку, узяла ўдзел у зарганізаваных супраць Мітрапаліта Андрэя зьездах улетку 1980-га году ў Кліўлендэ.

Ідучы сьледам папярэдніх правапарушальнікаў яна, без неабходнага дазволу духоўных уладаў, склікала надзвычайны парахвіяльны сход, на якім пад старшынствам таго-ж завадатая большыней галасоў тады толькі й бачаных парахвіянаў, было пастаноўлена перайсьці пад апеку архіяпіскапа Мікалая.

Япіскапату БАПЦ, кіраўніку парахвіі й нязгодным з гэтай пастановай парахвіянам давялося зьвярнуцца ў амэрыканскі суд, які яе, як супярэчную XVIII-му. Артыкулу Закону аб Рэлігійных Карпарацыях Штату Нью Ёрк, уняважніў.

Выбраная на няпраўным надзвычайным сходзе "парахвіяльная рада" на чале з Аляксандрам Мішкевічам судоваму загаду, аднак, не падпарадкавалася ды, захапіўшы парахвіяльную касу, разам зь ейнымі прыхільнікамі адыйшла, выконваючы гэтым частку варажэга пляну ліквідацыі БАПЦ.

Прабуючы заладзіць канфлікт Мітрапаліт Андрэй й Япіскап Ізяслаў сем разоў пасылаў архіяпіскапу Мікалаю запысыны на паседжаньні Сабору Япіскапаў, на якія ён адказваў або маўчаньнем, або павучальнымі й абразьлівымі лістамі.

Гэтка ягоныя адказы падтрымалі ягоныя прыхільнікі, "пахрысьціянску" двойчы парэзаўшы Япіскапу Ізяславу ўсе шыны ў самаходзе, калі той прыяжджаў на нарады да Мітрапаліта Андрэя ў Кліўленд.

Неўзабаве аб'ектам падобных узьдзеяньняў стаў і сам Мітрапаліт Андрэй - актывісты мікалаеўскага руху фізычна не далі яму выконваць адправы ў кліўлендзкай царкве, а ў кватэры ў парахвіяльным доме ўзімку вылучылі адцяпленьне.

У выніку Мітрапаліт Андрэй у пачатку 1983-га году пераехаў да лаяльных вернікаў у Нью Джэрзы й пачаў служыць у Катэдральным Саборы Сьв. Кірылы Тураўскага ў Брукліне.

Пераканаўшыся, што архіяпіскап Мікалай ня пойдзе на заладжаньне канфлікту йнакш, як на ўмовах сутырэчнае канонам і царкоўным правілам ды традыцыям поўнае капітуляцыі іншых герахаў, Сабор Япіскапаў БАПЦ, пасля ранейшага папярэджаньня, 5-га лютага 1983-га году канчаткова пазбавіў яго япіскапскае й духоўніцкае годнасьці.

Сабор таксама прызначыў Япіскапа Ізяслава заступнікам мітрапаліта ды ўзьняў яго ў годнасьць архіяпіскапа.

У адказ на зьняцьцё духоўніцкае годнасьці былы архіяпіскап Мікалай - цяпер ужо вернуты ў цывільны стан Міхаіла, ці Міхась Мадукевіч разсылае ягоным прыхільнікам пакліканьні на "надзвычайны сабор БАПЦ" у канцы травень 1983-га году ў Кліўлендэ, які Сабор Япіскапаў БАПЦ забараняе.

На бяду 21-га травень 1983-га году на каратка занядукаўшы памірае Мітрапаліт Андрэй і няпраўна скліканае М. Мадукевічам зборшчыца пераважна збаламучаных ягоных прыхільнікаў выбірае гэтага раскольніка на "першагераха БАПЦ", а Архіяпіскапа Ізяслава абвясцілае нябеларускім япіскапам (!).

Паколькі-ж усе беларускія эміграцыйныя пасяродкі інфармацыі былі ў распараджаньні палітычных дзейнікаў, чые загады М. Мадукевіч выконваў, гэтая непаважная падзея, усупраць праўды, была агалошаная імі як легальны акт.

Гэтымі-ж дзейнікамі быў заблякаваны доступ да беларускага



грамадства вестак праз IV-ты чарговы Сабор БАПЦ, скліканы заступнікам Мітрапаліта Андрэя й Кансысторыяй БАПЦ у травені 1994-га году ў Манчэстары ў Англіі, на якім згодна з правіламі выбранымі дэлегатамі на пасад Першагераха БАПЦ з тытулам Мітрапаліта быў пастаўлены Архіепіскап Ізяслаў.

Інфармацыйная блякада, аднак, на гэтым ня скончылася - калі пагартаць эміграцыйныя газеты, ці ўспомніць радыёперадачы за мінулыя больш як 15 год, у іх нідзе й ніколі ня знойдзецца успаміну праз запраўдную БАПЦ, ані праз жыццё верных Ёй парахвіянаў у Брукліне, ды ў Англіі й Аўстраліі.

Дарэчы ўспомніць, што зза гэтае блякады мала хто й уведаў, што сьвятар Яноўскі, праз якога быццам калатня ўзнялася, як толькі падзел стаў непаваротным, падаўся ў чужую юрысдыкцыю.

І навошта-ж тады наракаць на белыя плямы спрычыненья нашай гісторыі большавікамі, калі самыя нягоршыя на гэта майстры?

Ведама-ж, ад інфармацыйнага байкоту жыццё парахвіі Сабору не замерла, як няпрыхільнікі агалшвалі, але пад кіраўніцтвам Я.М. Мітрапаліта Ізяслава й даглядам ачоленеае др. Расьціславам Гарошкам Парахвіяльнае Рады йшло нармальнай каляінай.

Трагічным вынікам гэтае блякады была, нажал, або поўная непаінфармаванасць, або дэзынфармацыя аб справах нацыянальнае Праваслаўнае Царквы, ці БАПЦ сярод беларускага адраджэнскага актыву пасля абвешчання незалежнасці Беларусі.

Затое прапаганда павароту да быццам нацыянальнае вуніяцкае царквы, або беларусізацыі Экзархату Расейскае Праваслаўнае Царквы авалодала думкамі немалое колькасці нашых патрыётаў на Бацькаўшчыне.

Нават пастаўлены эміграцыйнымі палітыкамі на іхнага першагераха М. Мацукевіч, паехаўшы ў 1992-м годзе на Беларусь, не паквапіўся, ці пабаяўся хоць што-коліч зрабіць, каб пачаць адбудову БАПЦ, а лісьліва папрасіўся стаць "разам і ўпоровень" з маскоўскім экзархам.

Ды й ня дзіва - таго-ж ведамага йз супрацоўніцтва з савецкай уладай і непрыязні да беларусаў экзарха з хлебам і солі ды стрэчнымі пасьпевамі віталі ў 1993-м годзе вышлыя з парахвіі Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага беларускія эміграцыйныя палітыкі й дзеячы ў г.зв. мерляковай царкве.

А скіраваныя да прыездных адраджэнскіх дзеячоў і ўрадавых прадстаўнікоў спробы пачаць гутаркі аб адбудове БАПЦ на Беларусі, якія рабілі Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў і Кансысторыя, не прабівалі пастаўленага ўспомненая ўжо інфармацыйнай блякадай муру абыякавасці, а нават і варожасці.

Усё гэта разам узятае й уважанае стварае ўражаньне нейкае здаўна заплянаванае ды хітра кіраванае акцыі, каб не дапусьціць да ўзнаўленьня БАПЦ на Бацькаўшчыне ды зьнішчыць Яе на эміграцыі, аб чым ніхто сярод нас не задумоўваецца.

Бог, аднак, не бяз ласкі й паспрыў прыехаць у Амэрыку нятолькі адраджэнскім дзеячам, што дагэтуль з эміграцыйнымі палітыкамі ўзаемна рукі мылі, але й патрыётам, якія разумеюць, што без незалежнае адвонку свае роднае Беларускае Праваслаўнае Царквы ня будзе й свае незалежнае дзяржавы.

Дзякуючы ім наладзіліся сувязі з вернікамі на Беларусі, што гэтае свае роднае Царквы хочуць і чакаюць, ды гатовыя сябе на Ейную адбудову прысьвяціць.

Гэтай вялікай Мэце ды духовай апецы над вернікамі, а таксама ўсялякай магчымай дапамозе прыехалым у ЗША суродзічам, як служыў 40 год нязрынуты нягодамі Катэдральны Сабор Сьв. Кірылы Тураўскага, гэтак, дасць Бог, будзе яшчэ доўга служыць і надалей.

Барыс Данілюк



СЬВ. ПАМ.

## ДЖЫН (АЎГЕН) ЛЫСЮК

ПАСЬЛЯ ШМАТТАДОВАЕ АХВЯРНАЕ СЛУЖБЫ БАПЦ,  
ЕЙНЫ ПРЫКЛАДНЫ ВЕРНІК,  
АДЫЙШОЎ ДА БОЖАГА ПАСАДУ 6-га ЛІСТАПАДА 1997 г.  
НА 63-м ГОДЗЕ ЖЫЦЦЯ, АБ ЧЫМ, ВЫКАЗВАЮЧЫ  
СПАЧУВАНЬНІ ЯГОНАЙ СЯМ'І, ПАВЕДАМЛЯЮЧЫ

КАНСЫСТОРЫЯ БАПЦ  
І ПАРАХВІЯЛЬНАЯ РАДА  
КАТЭДРАЛЬНАГА САБОРУ СЬВ. КІРЫЛЫ ТУРАЎСКАГА  
Ў БРУКЛІНЕ

## АДЗНАЧЭНЬНЕ 40-Х УГОДКАЎ САБОРУ

Адзначэньне 40-х угодкаў Сьв. Літургіі, што ўпершыню была адпраўленая ў будынку Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага 3-га лістапада 1957-га году, адбылося ў нядзелю, 23-га лістапада, сёлета.

Адзначэньне пачалося Сьв. Літургіяй із успамінам усіх памерлых архіпастыраў і пастыраў БАПЦ, ды парахвіянаў Сабору, а ўсьлед і малітвай за жывых, ды падзячным малебнам за пасланую Богам ласку роднае Царквы й Сьвятыні, якія адправіў Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў.

Адправы скончыліся адпяваньнем гімну "Магутны Божа".

Пасьля адправаў парахвіяльнае сястрыцтва частавала ўдзельнікаў ўрачыстасці багатым буфэтам.

Пачатак юбілейнага канцэрту папярэдзіла просьба Божага прыняньня сьвятняму сходу, якую змовіў Я.М. Мітрапаліт Ізяслаў, пасля чаго хвілінай цішыні была ўшанаваная памяць памерлых духаўнікоў і парахвіянаў Сабору, ды прапяная "Вечная Памяць".

Прывітаў прысутных сп. Юры Васілеўскі, далей у ягоным слове адзначаючы вагу веды праз існаваньне роднае Царквы ў адраджэнскім змаганьні на Бацькаўшчыне ды духовую падтрымку, якую родная сьвятыня дае беларускім эмігрантам і падарожнікам, што апынаюцца ў незнаёмым краі.

Ён падзякаваў старэйшаму пакаленьню парахвіянаў за захаваньне, усуперак нягодаў, гэтага пабожнага кутка роднае зямлі й запэўніў, што новая эміграцыя зробіць усё магчымае, каб ён устаяў надалей.

Усьлед сп. Барыс Данілюк падзяліўся з прысутнымі ягонымі ўспамінамі зь мінулага Парахвіі Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага, пашыраныя зьмест якіх надрукаваны на 9-13 бачынах гэтага нумару "Ц.П.". Канцэртная частка пачалася з традыцыйнае ўжо песьні "Пачуй, о, Ласкавая Маці" у выкананьні нашых ведамых артыстаў Валянтыны, Алесьа й Вольгі Казакоў, пасля якога пайшлі беларускія народныя й кампазытарскія песьні, на якія няма лепшых за іх мастакоў.

Пазьней на сцэне іх зьмяніла новая музычная сіла сярод нашае эміграцыі сп-ня Таццяна Дзямешчык, што з прафэсійнай спраўнасьцяй выканала на піяніне ўсім любі палянэз Агінскага "Туга па Бацькаўшчыне" ды І-ю частку "Месячнае Санаты" Л. Бэтховэна.

Тады й узноў цешыла прысутных роднымі песнямі сям'я Казакоў.

Як папярэдняя, і гэтым разам выканала паангельску й пагішпанску дзьве песьні собскае кампазыцый Оля Казак, і прыемна было пераканацца, што нядаўні падлетак высьпявае ўжо ў прафэсійную музычную сілу.

Малітвай і адпяваньнем нацыянальнага гімну скончылася афіцыйная частка ўгодкавае ўрачыстасці.

(Заканчэньне на 14-й бач.)



## ДА НАС І ПРАЗ НАС ПІШУЦЬ

Перш за ўсё хочам падзякаваць пачынальнікам нашага царкоўнага адраджэння зь Менску за прысланыя ім прывітанні й добрыя пажаданні з нагоды 40-х угодкаў Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага, якія ўпэўнілі нас, што йснаванне нашае Сьвятыні не засталася бязь сьледу на Бацькаўшчыне.

Гэтую-ж падзяку выказваем рэдакцыі "Тыднёвіка Магілёўскага" за сінныя зычлівыя лісты й прывітанні з тае самае нагоды, а таксама за перадрукаванне з нашага часопісу артыкулу "Зацёмкі аб зьяве "праваслаўнага атамизму".

З водгукаў на падарожжа Я.М. Мітрапаліта Ізяслава ў Кіаў у краёвай украінскай прэсе дасюль мы атрымалі адно выразку з газэты "Вэчэрній Кіів" за 10-га верасня г.г., дзе амаль без камэнтараў рэчава пададзеныя факты, што датычаць гэтае падзеі й выніклых зь яе дамоўленьняў.

Таксама рэчава ды прыхільна прадставілі гэтую справу дзьве украінскія газэты, што выходзяць у Амэрыцы: "Свабода" ў зацёмцы з 12-га верасня й "Народна Воля" з 23-га верасня г.г.

Затое карэспандэнт "Нашае Нівы" сп. Севярын Квяткоўскі, асабіста сустрэўшыся зь Я.М. Мітрапалітам Ізяславам ды паслухаўшы гутарак, што адбываліся ў пачатку верасня г.г. у Кіаўскім Патрыярхаце, хоць і падаў у газэту за 29-га верасня рэчава пачаты рэпартаж аб тым, чаго сам быў сьветкам, далей у ягоным пісанні пусьціўся ў сваёе нашым, нядужа рэлігійным, інтэлігентам і адраджэнцам мудрагэльства, што, ставячы сьвечкі ўсім цэрквам і сэктам, ды раўнуочы іх, абяртаецца ў круцельства.

Не даходзіць бо да іхнага розуму, што ключавой праблемай у справе нашае дзяржаўнае незалежнасьці ёсьць пытаньне аўтакефаліі Беларускае Праваслаўнае Царквы таму, што прэтэнзій Маскоўскага Патрыярхату да ўлады на нашай Зямлі ня духова-рэлігійныя, а чыста імперска-тэрытарыяльныя й бяз зайснаваньня Беларускага Патрыярхату нельга дамагчыся, каб Масква вызнала нашу царкоўную апырчонасьць, а зь ёю й дзяржаўную незалежнасьць.

Масква й падмаскоўны рэжым на Беларусі гэта разумеюць ды абапэртымі на бяспраўных законах "аб свабодзе сумленьня й рэлігійных арганізацыяў" рэпрэсыямі ймкнуцца задушыць ня рост зза мяжы прыйшлых цэркваў і сэктаў, як гэта шмат каму здаецца, а спробы ўзнаўленьня патрыятычна настроеных аўтакефальных Праваслаўных Цэркваў Беларускага й Украінскага Народаў.

З сэктамі-ж і замежнымі цэрквамі ў Крамлі майстры справіцца, а калі ня верыце, дык згадайце "ўзьяднаньне" вуніятаў, ці "дабрахвотную" калектывізацыю.

Гэтую няновую трывогу з магчымасьці ўзнаўленьня Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы на Бацькаўшчыне нядаўна ўзноў выявіў маскоўскі экзарх у Беларусі Філарэт у ягоным абержным лісьце з 27-га

кастрычніка г.г. да сьвятароў менскае япархіі, у якім ён між іншым піша (захоўваем мову арыгіналу):

"... По адресам наших приходов и отдельных прихожан рассылаются некие зарубежные издания с целью внести смуту в жизнь Святой Белорусской Православной Церкви. ...

Недавно в Минске начал противозаконно печататься и активно распространяться по Беларуси журнал нью-йоркской БАПЦ "Царкоўны пасланец". Его издатели на страницах журнала обещают, что к нему в недалеком будущем будут присоединены и "другие нужные издания". "Царкоўны пасланец" свидетельствует о следующих целях БАПЦ:

- организация на территории Беларуси незаконной автокефальной православной церкви путем создания здесь приходов БАПЦ и активной пропаганды идеи автокефалии;

- прямое вмешательство в политическую жизнь Белорусского государства под видом "борьбы за независимость Беларуси".

В сентябре сего года Изяслав встретился в Киеве с лжепатриархом Филаретом Денисенко. Последний, как известно, на Архиерейском Соборе Русской Православной Церкви 1997 г. за учинение раскола в Церкви и нераскаянность в этом был анафемствован.

Между "митрополитом" Изяславом и представителями "иерархии" так называемой Украинской Православной Церкви Киевского Патриархата (УПЦ КП), возглавляемой вышеупомянутым М. А. Денисенко, достигнуто соглашение, в частности, о том, что на территории Украины будет осуществляться обучение кандидатов во священство для БАПЦ; одному из "иерархов" УПЦ КП поручено их рукополагать и наставлять в пресвитерской деятельности, поддерживать распространение изданий БАПЦ среди православных Беларуси.

Наварзнуўшы нясуьвешчаў на БАПЦ і на КП УПЦ маскоўскі інтэграрх падсьвёбвае "чэсьці годных айдцоў" ягонае япархіі выяўляць пільнасьць у ахове беларускіх вернікаў ад ілжэнастаўнікаў, першым зь якіх, калі-б было сумленьне хоць-бы глянуць у люстэрка, што яму паднёс былы полацкі япіскап Глеб, ён павінен быў-бы назваць сам сябе.

Бо аблічча як самога інтэграрха, гэтак і ягонага ўладнага апарату ў тым люстэрку - рапарце ўспомненага япіскапа маскоўскаму патрыярху, тэкст якога быў надрукаваны ў "Полоцких епархиальных ведомостях" за студзень 1997-га году вельмі няпрывабнае.

А напісана ў тым рапарце, між іншым, і вось што:

"Встречаясь с белорусской православной пастырой и людьми далекими от Церкви, я услышал их многочисленные жалобы на архипастырей и пастырей за их безразличие ко всему: к Богу, к Церкви, к людям. Пробыв некоторое время на кафедре, я воочию убедился в этом сам. Меня поразило страшное состояние, духовное опустошение многих архипастырей, пастырей и их личного окружения: безверие, нецерковность, равнодушие ко всему, корыстолюбие, нажива на горе человеческом, вражда между собой, пьянство, бескультурье, расхищение и распродажа церковной утвари, распределение гуманитарной помощи".

Особое положение во всем этом бесцерковном состоянии занимает митрополит Минский Филарет и его окружение...

Находясь более трех лет на Полоцкой кафедре, я не могу нормально управлять епархией: как приходами, так и монастырем. Экзарх и его команда настраивают всех против меня, льют всякую ложь, разлагают духовенство и монашествующих. ...

Когда я стал призывать сестер и духовенство к церковной жизни, открывать воскресные школы, идти в

## АДЗНАЧЭНЬНЕ 40-Х УГОДКАЎ...

(ЗАКАНЧЭНЬНЕ З ІЗ-Е БАЧ.)

Ейным працягам была яшчэ парагэдзінная вечарына, на якой да танцаў памайстэрску гралі Ігар Кавальчук і Іван Каранноў.

Нашым дарагім артыстам і музыкам, што іхнымі выступамі ўпрыгожылі ўгодкавую ўрачыстасьць ды ўсім, што іхнай прысутнасьцяй ушанавалі так важную дату ў жыцьці парахвіі Катэдральнага Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага ў Брукліне Парахвіяльная Рада выказвае шчырую падзяку.



больницы, учить людей вере православной, пению, чтению, помогать нуждающимся, то от митрополита и его команды в мой адрес посыпались угрозы. На меня стали натравливать сестер и духовенство, распространя всякие гнусные слухи. ...

Сознавая всю ответственность за поданный мною рапорт, я желал бы, чтоб изложенное было страшным сном, чем реально, раздирающей нешвенный Хитон Ризы Господней. В одном из правил св. Василий Великий пишет: "...Иуда, который смерть удавления предпочел постыдной жизни, показал себя едва ли не лучшим тех, которые ныне равнодушно принимают все упреки людей, и потому с бесстыдством готовы на дела гнусные. Не обольщайтесь только их лживыми речами, когда приписывают себе правоту веры. Ибо они христопродавцы, а не христиане; полезное для них в сей жизни всегда предпочитают они жизни истинной. Когда задумали приобрести эту пустую власть, присоединились к врагам Христовым; а когда увидели народ раздраженным, опять налагают личину православия. Не признаю епископом и не причислю к иереям Христовым того, кто оскверненными руками к разорению веры возведен в начальники. ..." (Правила Православной Церкви с толкованиями Никодима, епископа Далматинского-Истрийского, часть II, стр. 611).

Наступала ў ногу з мяняламі ў бажніцах ды нявельмі разумна спадзеўны на "богомудрыя" маскоўскія "архіпастыраў" ягіскап Глеб, як ведама, зняты з пасаду, нумар "Полоцкіх епархіяльных ведомостей" з ягоным рапартам канфіскаваны, а мітрапаліт Філарэт быўшам шкадуючы, што "создатели и сторонники группировок, именующих себя "автокефальными церквями", обречены на отделение от Святой Христовой Церкви", не шманае, што ён сам празь ягоны ўчынкi ўжо даўно сябе ад гэтае Святое Царквы адлучыў.

На гэтым мы празь яго на сёння і спынім гутарку, а дамо слова людзям, што ў ягоныя нягожыя баянны ня вераць, а шукаюць праўды.

Вось, што кажа ў ягоным лісьце В.:

"Быў рады атрымаць новы нумар "Ц.П.". уяўляю сабе, зь якімі цяжкасьцямі даводзіцца друкаваць адзіны па сутнасьці "глыток роднай веры". Забароны ўлад, а галоўнае недахоп сродкаў перашкаджаюць добрай мэце. Спадзяванне нашае, як і ўсіх людзей, хто шукае, ці шукаў праўды, толькі на Хрыста Эбаўду нашага, зараз цяжкая гадзіна выпрабавання і для Нацыі і для Царквы яе. Калі мы жадаем пашыраць рады вернікаў, трэба больш прапаганды ў газетах, часопісах, лістоўкі на аўтобусных прыпынках. На вялікі жаль большасць насельніцтва бязьверны, ... ім бязроўніцы, якая царква вакол іх. ...

Але ёсць і іншыя, якія знаходзяцца ў душэўным пошуку. Большасць гэтакіх людзей нажалі знаходзяць, што прасцей ляжыць - пратэстанцтва ды іншыя напрамкі. У іх ёсць і грошы, і літаратура, і TV прапаганда і іншае.

У нас застаецца цяжкое, бясконца вера, спадзяванне на Божую Ласку. Але я заклікаю ўсіх вернікаў БАПЦ да дзеяння. Патрэбны артыкулы ў газеты, лістоўкі на вуліцы, асабістая прапаганда.

Нам патрэбна сустрэцца, дасканаліць сваю веру, веды. Я лічу гэта вельмі важным. Прашу падумаць над гэтым.

Напішыце, калі ласка, куды можна прынесці нашыя невялікія авярванні".

Наменш цікавы і ліст прысланы А.:

"... Да гэтага ліста мяне падштурхнула адна прычына. Даведаўшыся пра існаванне Незалежнае Беларускае Царквы, я стаў цікавіцца Яе гісторыяй і дзейнасцю. І зараз менавіта з БАПЦ я звязваю свае надзеі і спадзяванні на годнае будучае нашае любое Бацькаўшчыны.

З даўніх часоў я ёсць прыхільнікам беларускае незалежнасці. Шкада, што ідэя незалежнасці так і не рэалізаваная практычна. Але я веру, што агульнымі намаганнямі - з Божай ласкі - прыйдуць і ў Беларусь лепшыя часы.

Я быў выхаваны ў камуністычнай краіне, але мяне заўжды хвалявалі пытанні духоўнасці. На вялікі жаль, тая Праваслаўная царква, якая сёння існуе на Беларусі, не

адпавядае патрабаванням часу і маім асабістым духоўным запатрабаванням. Ды і ня толькі маім. Ілжывая і скарумпаваная, так званая Беларуская Праваслаўная царква сыпелася з афіцыйнымі ўладамі, якія душаць усялякія праявы беларушчыны і дэмакратыі. Мне здаецца, што ў сваім сённяшнім стане яна ня мае будучыні і не здольна даць яе нашаму беларускаму народу. ...

Я не ёсць адмыслова ў пытаннях рэлігіі, і таму хацеў бы таксама атрымаць пэўныя веданні аб Праваслаўі. І мне вельмі было б да сэрца, што менавіта БАПЦ нясе Праваслаўе, хрысціянскую ідэю ў непарыўнай сувязі з Беларускаю нацыянальнаю ідэяй. Бо, натуральна, - "ўсе роўныя перад Богам".

Мы шчыра дзякуем аўтарам гэтых і іншых лістоў за цікавыя заўвагі і думкі аб сённяшнім рэлігійнай сытуацыі на Бацькаўшчыне і справе ўзнаўлення там БАПЦ.

Вельмі шкадуем, што ня маем магчымасці ўсім ім, або адразу адказаць.

Хочам, аднак, запэўніць, што іхнія лісты найлепшая нам заплаці за нялёгкую дабрахвотную рэдакцыйную працу.

## БЕЛАРУСКАЕ ХРЫСЦЫЯНСКАЕ ЗГУРТАВАНЬНЕ ІМЯ СВЯТОЙ САФІІ СЛУЦКАЙ

18-га лістапада г.г. Міністэрства Юстыцыі Рэспублікі Беларусь зарэгістравала рэспубліканскага абсягу арганізацыю пабожных беларускіх патрыётаў п.н. "Беларускае хрысціянскае згуртаванне імя святой Сафіі Слуцкай".

Мэтай, якую ставіць перад сабою згуртаваньне ёсць "аб'яднанне людзей, падтрымліваючых ідэю працягу і развіцця хрысціянства ў Беларусі, і аб'яднанне намаганняў членаў на арганізацыю медыцынскай і гуманітарнай дапамогі грамадзянам Рэспублікі Беларусь, маючых у ёй патрэбу".

Згуртаваньне мае эмблему, на якой "у цэнтры круга размешчана выява крыжа святой Еўфрасінні Полацкай - сімвал хрысціян-беларусаў, акамяе які цяровы вянец.

Па дыяметру сімвала словы "Беларускае хрысціянскае згуртаванне імя святой Сафіі Слуцкай".

Дакладнейшыя інфармацыі праз гэтую годную ўхвалу арганізацыю спадзяемся падаць у найбліжэйшым нумары "Царкоўнага Пасланца".

## ФОНД АДБУДОВЫ БАПЦ НА БЕЛАРУСІ

У сучасных эканамічных умовах на Бацькаўшчыне дзейнасць пачынальнікаў адбудовы там Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы патрабуе матэрыяльнае дапамогі з боку нашае эміграцыі.

З мэтай збору гэтае дапамогі Кансысторыя БАПЦ адчыніла адумасловы фонд, складаць ахвяры на які заклікае ўсіх беларусаў, што верныя ідэі спрыяльнае і паможнае ў нацыянальных імкненнях, ды незалежнае адвонку Праваслаўнае Царквы.

Чэкі, калі ласка, выпісваць на BAOC Consistory і слаць на адрас Р.О. Vox 5982, Somerset, N.J. 08875-5982, або плаціць вызначаным і пасьветчаным на гэта збіральнікам на меісцах.

ПРАЦЯГВАЕЦЦА ПАДПІСКА І ЗБОР АХВЯРАЎ  
НА ВЫДАНЬНЕ КАСЭТЫ ЗЬ БЕЛАРУСКІМІ ПЕСЬНЯМІ  
Ў ВЫСАКА МАСТАЦКІМ ВЫКАНАНЬНІ

ВАЛЯНТЫНЫ ПАРХОМЕНКА

І  
АЛЕся ДЫ ВОЛЬГІ КАЗАКОЎ

ПАШЛЕЦЕ ВАШУЮ ПАДПІСКУ, АБО АХВЯРУ НА ІМЯ

L. YUREVICH, 1673 W. 2 nd ST. # 2 F

BROOKLYN, N.Y. 11223



## ПАДЗЯКА Й ЗАКЛІК

Перад Вашымі вачыма, Дарагія Чытачы, яшчэ адзін, гэтым разам калядні, нумар "Царкоўнага Пасланца".

У ягоным зьяўленьні на сьвет хацелася-б без засьцярогаў бачыць асягненьне, але, нажал, даводзіцца згледзець і немалую няўдачу.

Асягненьнем ён, бязмоўна, ёсьць у тым сэнсе, што пойдзе ў сьвет і на Бацькаўшчыну, ды гэтым чынам кліч да ўзнаўленьня Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы лучыць на Родную Зямлю яшчэ раз.

За няўдачу-ж лічым яго таму, што ўзноў, зь нястачы грошай, давялося выдаць падвойны нумар зь недастатковай колькасьцяй бачынаў, на якіх не знайшлося месца, каб закрнуць хоць крыху больш пытаньняў, што стаяць перад нашым рухам за адраджэньне на Беларусі запраўды нацыянальнае, незалежнае адвонку Беларускае Праваслаўнае Царквы.

У гэтай няпершай няўдачы ня віна Рэдакцыйнае Калегіі "Царкоўнага Пасланца", а ейная прычына йдзе з пагляду ў нашай агульнай сьведомасьці, што толькі сьведкі палітычны актывізм ёсьць нашым вызвольным змаганьнем, у якое царкоўныя справы не ўваходзяць.

Гэты памылковы ды шкодны пагляд нам няраз дорага каштаваў, бо напрыклад, каб з абвешчаньнем незалежнасьці ў 1990-м годзе, замест прыняць за сваю закамфляжаваную на царкоўны від маскоўскую пятую калёну, мы ўзнавілі Беларускаю Аўтакефальную Праваслаўную Царкву, палітычная сытуацыя ў Беларусі сёньня магла-б быць іншая.

Гэта разумеюць ворагі нашае незалежнасьці ды ўсялякімі спосабамі, улучна зь бяспраўнымі законамі,

намагаюцца да адраджэньня роднае Беларускаму Народу Праваслаўнае Царквы не дапусьціць.

Мала толькі хто разумее гэта сярод нас, як на Бацькаўшчыне, гэтак і сярод эміграцыі.

З таго й недаволі ў нас матарыяльных магчымасьцяў на царкоўнае адраджэньне, хоць бясконца зьбіраюцца грошы на розныя, часам нядужа патрэбныя, надумы.

Дзякуй Богу, усё-ж, сярод нашае эміграцыі ёсьць яшчэ людзі няглухія на патрэбы нацыянальна-царкоўнага адраджэньня на Бацькаўшчыне, якім наш часапіс служыць, што відаць з ахвяраў наступных асобаў: Р. Галяк - 50 д., Б. Данілюк - 50 д., др. Я. Запруднік - 20 д., Мітр. Ізяслаў - 50 д., Кансысторыя БАПЦ - 55 д., М. Касьцюк - 10 д., Ю. Касьцюкевіч - 50 д., Я. Крэсла - 10 д., прсв. А Кулакоўскі - 31.72 д., П. Кулеш - 50 д., Ю. Лапіцкі - 40 д., Я. Лешчанка - 5 д., В. Лосік - 10 д., А. Падлескі - 100 д., Парахвія Кат. Сабору Сьв. Кірылы Тураўскага - 100 д., П. Пікулік - 25 д., М. Сагановіч - 20 д., А. Сёмуха - 6 д., А. Субота - 20 д., В. Шчэцька - 10 д., А. Тальянскі - 5 д., прат. М. Таўпека - 20 д., Т. Ч. - 20 д., Я. Юхнавец - 5 д., за якія мы ім шчыра ўдзячныя.

Дзякуючы іхным ахвярам наш часапіс зможа збудзіць яшчэ больш сумленьняў ды скіраваць іх на адбудову Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы на Бацькаўшчыне, праз пачаткі якое да нас даходзяць узнатзейныя весткі.

Няхай-жа Бог узнатродзіць нашых дабрадзеяў, а іхны прыклад заахвоціць да шчодрых ахвяраў на Божую Справу яшчэ больш нашых чытачоў!

Рэдакцыйная Калегія  
"Царкоўнага Пасланца"

SOMERSET, N.J. 08875-5982

P.O. BOX 5982

RETURN ADDRESS:

ADDRESS CORRECTION REQUESTED

ISSN 1085-973x

Vol. 25, No. 3-4, Christmas 1997

CHURCH MESSENGER

401 Atlantic Ave., Brooklyn, N.Y. 11217-1702

ST CYRIL'S OF TURAU CATHEDRAL

ORTHODOX CHURCH

BEARUSIAN AUTOCEPHALOUS

NONPROFIT ORG.  
U.S. POSTAGE  
PAID  
SOMERSET, N.J.  
PERMIT NO. 44